

نجات داد، نجات بده و به سمت خود بکش، ای خداوند! عطا کن تا ما برای آن زمان
ربوده شدن که نزدیک است، آماده باشیم، ای خداوند! چون در نام عیسی طلبیدیم.
آمين!

خدا به شما بر کت بدهد.

The rapture

ربوده شدن

"برادر برانهام! احساس می کنم که آماده نیستم. من، من، من حقیقتاً می خواهم که یک مسیحی باشم. همیشه تلاش کرده‌ام، اما همیشه یک ضعفی هست. این را می دانم می دانم جایی که باید باشم نیستم."

خداوند! دست خود را بسوی تو بلند کرده‌ام، مرحمت کن و با من بخشنده باش.

اکنون در این گروه کوچک، بیست تا سی دست بالا رفته و دست‌های بیشتری نیز بالا خواهد رفت.

۲۱۲. خداوند عزیز! تو می دانی که پشت این دست‌ها و در اعمق قلب آنها چیست. خداوند! من دعا می کنم. تنها یک چیز است که در برابر آن مسئول هستم و آن گفتن حقیقت است. و خداوند عزیز! آنها می خواهند که نجات یابند. حقیقتاً خواستار این هستند. آنها نمی خواهند که تنها حرکاتی احساسی، یا سیستمی فرقه‌ای و یا آینی و یا دگم داشته باشند. ای پدر! آنها در کم می کنند که تنها در ک کلام خالص خدا ماندگار است. هر چیز دیگری زایل خواهد شد. حتی آسمان و زمین، اما کلام تو تا به ابد باقی است. و اگر آن کلام باشیم، زمین زیر پای ما زایل خواهد شد، لیکن ما زایل نمی گردیم، زیرا ما آن کلام هستیم؛ عروسِ داماد.

۲۱۳. من برای تکاتک آنها دعا می کنم که این را به ایشان عطا کنی. این دعای صادقانه‌ی من است. پدر! از اینکه امشب کمی مضطرب هستم، دیر به اینجا رسیدم، لرزان هستم و بریده بریده صحبت می کنم من را ببخش. دعا می کنم تا روح القدس آنها را به یکدیگر پیوند دهد و آنها را نجات بخشد. قلب مردم و قلب من، و انگیزه و هدفی که در قلبم برای تو دارم. خداوند! آیا این کار را نخواهی کرد؟ هر کس را که می شود

این پیغام بعد از ظهر روز یکشنبه ۱۲ دسامبر ۱۹۶۵ توسط برادر ویلیام ماریون برانهام، در Tucson Tabernacle واقع در توکسان ایالت آریزونا موعده، و بر روی نوار شماره‌ی ۶۵-۱۲۱۲ به مدت سی و چهار دقیقه ضبط شده. تمام تلاش برای پیاده سازی پیغام شفاهی از روی نوار مغناطیسی صورت گرفته است. این پیام توسط PEYGHAM چاپ و منتشر شده است.

این موعده توسط وب سایت www.peygham.net بصورت رایگان در اختیار شما گذارده شده، پیغام یک وب سایت غیرفرقه‌ای بوده و به مرجعیت نهایی کلام خدا و سر بودن خداوندمان عیسای مسیح ایمان دارد. این پیغام توسط نبی خدا ویلیام برانهام که بعنوان یک مبشر بین‌المللی شناخته می شود به زبان انگلیسی موعده شده، و توسط گروهی از مقدسین که با این وب سایت همکاری می کنند به زبان فارسی ترجمه شده است.

شما می توانید از طریق پست الکترونیکی info@peygham.net با ما در تماس باشید و جزوایت و مقالات مربوط به پیغام زمان آخر را از این طریق دریافت نمایید. هر گونه چاپ و استفاده از مطالب این کتابچه منوط به دریافت مجوز از مرکز پژوهش میسیون می باشد.

۱. باعث افتخار است که یک بار دیگر به این منطقه، یعنی یوما^۱ دعوت شدیم. آخرین بار اوقات خوبی را در اینجا داشتیم و زمانی که مطلع شدم بار دیگر به اینجا باز می‌گردیم، از اینکه می‌توانم شهادت‌ها و اظهارات خوب را از شما بشنوم و شاهد رشد شما باشم، بسیار خشنود شدم.

۲. بیلی^۲ به من گفت که برادری از لاس و گاس^۳ را دیده است که از ما خواسته تا در آن منطقه جلسه‌ای داشته باشیم. او گفته که ما می‌توانیم ژانویه در آنجا جلسه‌ای داشته باشیم. یعنی بلا فاصله پس از پایان جلسات در اینجا و قبل از برگزاری جلسات در فونیکس.^۴ می‌دانید که ما همیشه می‌خواستیم در لاس و گاس جلساتی را داشته باشیم.

به گمان برادر آرت ویلسون^۵ مدّت‌ها قبل به آنجا نقل مکان کرد و شاید هنوز هم آنجا باشد. او همیشه از من می‌خواست که به آنجا بروم. من، او و خواهر ویلسون فرصت این کار را پیدا نمی‌کردم. شاید این فرصت خوبی باشد که به نزد آنها بروم.

۳. شما کافی است که با بیلی پل یا برادر بردرز^۶ هماهنگ کنید. فکر می‌کنم او جایی همین جاها باشد. یک نفر به من گفت که برادر روی اینجاست، برادر پیری^۷ برادر لی^۸ و یا هر یک از آنها با شما هماهنگ می‌کنند. فقط تاریخ آمدن ما را به ایشان اطلاع دهید.

دست خداوند تغییر ناپذیر را بگیر
دست خداوند تغییر ناپذیر را بگیر
امیدت را بر این ابدیت بنا کن

(حال می‌خواهیم برای چند لحظه سرهای خود را خم کنیم.)

به ثروت‌های ناچیز این دنیا طمع نکن
که به سرعت فاسد خواهد شد
به دنبال گنج آسمانی باش
که فنا نخواهد شد

دست خداوند تغییر ناپذیر را بگیر
دست خداوند تغییر ناپذیر را بگیر
امیدت را بر این ابدیت بنا کن

۲۱۱. در حالی که سرهایتان را خم کرده‌اید، این را در نظر داشته باشید و بدانید که روزی سر خود را به سمت خاک که از آن گرفته شده‌ایم، خم خواهیم کرد و به آن بازگشت خواهیم نمود. و بدانید جایی خواهید یافت که باید به خداوند پاسخگو باشید. اگر احساس می‌کنید که اگر امشب این ربوده شدن اتفاق یافتد، شما برای آن آماده نیستید و می‌خواهید که در دعا به یاد آورده شوید، فقط دست خود را بلند کنید. جایی برای برپایی مذبح دعا نداریم. مذبح شما در قلب شماست. دست خود را بلند کنید. خدا به شما برکت بدهد.

دوستش دارم، دوستش دارم
چونکه نخست او مرا دوست داشت
ونجاتم را بر صلیب جلختا مهیا کرد

۲۱۰. آیا می خواهید ربوده شوید؟ [جماعت می گویند: "آمین!"] چند نفر علاقه دارند که ربوده شوند؟ بگویید: "خدواندا با تمام قلبم می خواهم که ربوده شوم."
دست خدای تغییر ناپذیر را بگیر، این سرود را بلدید؟ «دست خدای تغییر ناپذیر را بگیر». خواهر! این سرود را بلدید؟

دست خداوند تغییر ناپذیر را بگیر
دست خداوند تغییر ناپذیر را بگیر
امیدت را بر این ابدیت بنakan
دست خداوند تغییر ناپذیر را بگیر
دست خداوند تغییر ناپذیر را بگیر
امیدت را بر این ابدیت بنakan

(این را دوست دارید؟)

زمانی که سفر کامل شد
اگر با خدا صادق باشی
نور و زیبایی در خانه‌ی جلال تو
روح شادمان تو نمایان می شود

۴. مدتی پیش تعدادی از خادمین را در اینجا دیدم و از آشنایی با برادرانم خوشحالم. ای کاش فرصت داشتم تا با شما به منزل بیایم، چون می دانم که شما بهترین آشپز کشور را دارید. بسیار خوب.

۵. راستش امشب برادر پیری دو کار بر ضد خودش انجام داد. یکی از آنها قطع کردن آن میکروفون بود که، برادر پیری! شما بابت آن مقصراً شناخته شدید. البته من واقعاً فکر نمی کنم که شما مقصراً بوده باشید. اما شما... یک نفر داشت آن را برای صحبت تنظیم می کرد. حقیقتاً میکروفون خوبی بود.

۶. بعد از آن برای شام بیرون رفت و داشت صحبت می کرد. به برادر کالیز^۹ و دیگران می گفت: "شام خوب بود." می گفت: "اما به شما می گویم آن مرد سرآشپز باید اسپانیایی یا مکزیکی یا چیزی شبیه این باشد. این تندترین فلفلی بود که تابحال در عمرم چشیده‌ام." همین طور که صحبت می کرد به مردی گفت می خواهم با سرآشپز صحبت کنم.

و آن مرد گفت: "من سرآشپز هستم." [صدای خنده‌ی جمعیت]

۷. برای شما، این مثل تگزاس است. بعد از مدتی ما او را مستقیماً به آریزونا خواهیم برد. این طور نیست؟ البته اگر در کنار ما بماند.

۸. واقعاً بودن در اینجا خوب است و این نکات هم جو ک نیست بلکه فقط یک شوخ طبعی است. خود خداوند هم حس شوخ طبعی داشت، می دانید. او گفت:

"هیرودیس، برو به آن روباه بگو که امروز دیوها را اخراج می‌کنم و فردا کامل خواهم شد." ^{۱۰} پس او هم یک حس شوخ طبیعی داشت. گمان نمی‌کنم که این حس شوخ طبیعی باعث آزار ما بشود.

۹. الآن دیر وقت است و من، من معمولاً در حدود چهار ساعت موعظه می‌کنم. با توجه به تواضع برادران و خواهران در این منطقه، امشب این روال را کنار می‌گذاریم و فقط ... به تری ^{۱۱} گفتم، گفت...

او گفت: "چطور است یک نوار دو ساعته را ضبط کیم؟"

۱۰. گفتم: "نه، تری! این یک ضیافت است." و گفتم: " فقط در حدود سی یا چهل دقیقه در مورد موضوعی با مردم صحبت می‌کنم." این کاری است که سعی می‌کنم انجام دهم.

۱۱. زمانی که یک پسر بچه بودم، مردم مجبور بودند برای گوش دادن به من، بیرون بیایند. چون من یک واعظ کوچک بودم، یک پسر بچه، یک جوانک. آنها می‌گفتند: "خوب، بیلی برانهام! می‌دانی، تو فقط یک پسر بچه هستی که به مدرسه نرفته و تحصیلاتی هم نداری." آنها باید می‌آمدند و به کلمات شکسته‌ی من با آن انگلیسی که با لهجه‌ی کنتاکی صحبت می‌کردم، گوش می‌دادند. به تپق زدن‌ها و...

مثل یکی از جلساتی که مدت‌ها پیش در اینجا داشتیم. جماعت گفتند: "سرپا می‌ایستیم و سرود مکی را با هم می‌خوانیم."

^{۱۰} اشاره به لوقا ۱۳ : ۲۲

Terry ^{۱۱}

امّت‌ها خرد می‌شوند، اسرائیل بیدار می‌شود
آیاتی که کتاب مقدس پیشگویی کرد
ایام امّت‌ها شمارش شده است
و با چنگک جمع شده است
روز رستگاری من نزدیک است
قلب انسان‌ها از ترس می‌ایستد
از روح پر شوید، شما بره‌های پاک و آراسته
بنگرید، رستگاری شما نزدیک است

(این را می‌دانید؟)

انیای کاذب دروغ می‌گویند
حقیقت خدا را انکار می‌نمایند

می‌دانیم که همه‌ی اینها حقیقت است. نمی‌دانیم؟ [فضای خالی روی نوار]

دوستش دارم، دوستش دارم
چونکه نخست او مرا دوست داشت
ونجاتم را بر صلیب جلختا مهیا کرد

۲۰۹. چند نفر واقعاً او را دوست دارند؟ دست خود را بلند کنید. می‌خواهم در حالی که دوباره این سرود را با هم می‌خوانیم، با کسی که نزدیک شماست، دست بدھید و بگویید: "خدا به تو برکت بدھد مسافر." ما مسافر هستیم. نیستیم؟ [جماعت می‌گویند: "آمین!"] مسافر و غریبه.

دوستان! سعی کنیم که همه‌ی ما آنجا باشیم. خدا به شما برکت بدهد.

۲۰۶. این گفته شده است و باید واقع شود و چنین خواهد شد... [فضای خالی روی نوار.]

مردم! هیچ کس نمی‌خواهد که بمیرد. هیچ کس نمی‌خواهد که گمراه شود. بگذارید به شما بگویم. هر کاری که شما بکنید... اهمیت نمی‌دهم که چقدر خوب به کلیسا می‌روید و یا چقدر به کلیسا وفادار هستید. این خوب است و هیچ کس هم با آن مخالف نیست. باید به کلیسا بروید. این کار را بکنید. به این کار ادامه بدهید، فقط سنت‌هایتان را کنار بگذارید و به سمت مسیح حرکت کنید. چون صور خدا یکی از همین روزها به صدا در خواهد آمد و شما علامت وحش را دریافت می‌کنید، بدون اینکه بدانید دیگر خیلی دیر شده است. کاملاً درست است.

۲۰۷. خدا به شما برکت بدهد. متأسفم که تا این وقت شما را نگاه داشتم. یادتان باشد که من مدت زیادی جماعت را اینجا نگه داشتم. درست است. هدایایی که برای من آوردید... که من از شما نخواسته بودم. برادر! آنها را بردارید و بابت این مدت اضافه بر وقت معمول، به مثل پرداخت کنید. چند نکته دیگر هم در اینجا دارم. حدود هشت یا ده صفحه در مورد ربوه شدن مطلب داشتم که به دلیل کمبود وقت، نتوانستم آنها را بیان کنم. خدا به شما برکت بدهد.

۲۰۸. آیا دوستدار خداوند عیسی هستید؟ [جماعت می‌گویند: "آمین!"] چند لحظه سرپا بایستیم و در آرامش آنچه را که گفتم به یاد بیاوریم. ما در ساعت‌های آخر هستیم.

۱۲. من ایستادم و گفتم: "برای کنتاکی وطن من" [صدای خنده‌ی جمعیت] این تنها جایی بود که من می‌شناختم و تا جایی که می‌دانستم این برای من تنها سرود ملی محسوب می‌شد و به آن اهمیت می‌دادم.

۱۳. حال، وقتی مسن‌تر می‌شویلد، بهر حال، زمانی که او وارد می‌شود، شما باید چیزی بیش از آن داشته باشید. می‌بینید؟ ما... پولس می‌گفت: "زمانی که طفل بودم، چون طفل رفتار می‌کردم و مثل یک طفل حرف می‌زدم. شما مثل یک طفل عمل می‌کنید."^{۱۲} اما همان‌طور که سن شما بالا می‌رود از زمانی که او لین قدم‌های خود را بر زمین می‌گذارید، تاتی تاتی می‌کنید، زمین می‌خورید و بلند می‌شوید و دوباره تلاش می‌کنید. سپس، بعد از مدتی می‌توانید در یک خط مستقیم حرکت کنید. و این کاری است که ما بعنوان سربازان صلیب باید انجام دهیم. حال زمان آن است که در یک خط مستقیم در آن بزرگراه به سمت جلال گام برداریم.

۱۴. ایمان دارم که در آخرین لحظات از تاریخ این دنیا زندگی می‌کنیم. حقیقتاً اعتقاد دارم که آمدن خداوند نزدیک‌تر از آن چیزی است که ما فکر می‌کنیم. پس اکنون می‌خواهم حدود سی یا چهل دقیقه از وقت شما را بگیرم و توجه شما را به بخشی از کتاب مقدس جلب کنم که قصد دارم بعنوان متن امشب استفاده کنم و به بخش‌های دیگر ارجاع دهم.

در منزل نشسته بودم و داشتم به این مطلب فکر می‌کردم. با خود فکر کردم: "خوب، من که نمی‌خواهم در مورد تمام این بخش صحبت کنم، تنها بخشی از آن را برمی‌دارم و برای جلسات کوتاه، مثل جلسه‌ای که امشب داریم از آن استفاده می‌کنم."

می خواهم تا شما کتاب مزامیر را باز می کنید، چیزی به شما بگویم. اوّلین... می خواهم پنج آیه اوّل از مزمور ۲۷ را بخوانم.

۱۵. تمایل دارم تا این را در رابطه با این تاجران انجلیل تام بگویم.
برادر من پیری داشت در مورد کتاب‌ها و... صحبت می کرد، کتاب‌های جدیدی که آنها تهیه کرده‌اند. چند نفر در اینجا زمانی که ما اینجا و در فونیکس موقعه‌ای به عنوان آقا، ساعت چند است؟ را ضبط کردیم بخارتر می آورند؟ آن، ابتدای آن کتاب بود، می‌دانید، حال این به وقوع پیوسته است.

۱۶. اثبات‌های ماوراء الطبیعی زیادی از کلام مکتوب خدا، از این زمان، وجود دارد که بخارتر بعضی امور به ما نزدیک نمی‌شودند. ما فقط... این خیلی واقعی است. اموری که شما... شاید دانستن اینکه حقیقتاً چه چیزهایی در حال رخ دادن است باعث بهت شما بشود. خیلی از شما، شاید بشنوید که این مردان بر می‌خیزند و اظهاراتی را در مورد «پیغام این زمان» بیان می‌دارند. آنچه که آنها در حال رسیدن به آن هستند، وعده‌ی خدا برای این زمان است، که وعده داد چه کاری انجام می‌دهد و ما او را می‌بینیم که بصورت کتاب مقدسی اثبات می‌کند که دقیقاً همان کاری را که وعده داده بود، به این طریق عملی می‌سازد. هر بار پیشگویی درست و کامل انجام می‌شود؛ زیرا این خدا است که این را می‌گوید.

۱۷. اگر یک انسان، مهم نیست که چه کسی باشد، بخواهد چنین پیشگویی را انجام دهد، شناس درست بودن آن، یک در ده میلیون است و بعد، جایی که این امر باید رخ دهد نیز احتمال درستی آن یک در صد میلیون است.

حرکت آنها را نگاه می‌کردم. آنها بجای اینکه روبه پایین حرکت کنند، روبه بالا حرکت می‌کردند.

متوجه شدم که دو یا سه نفر از آنها تلاش می‌کنند تا از خط خارج شوند. فریاد زدم: "در خط بمانید." و رویا من را ترک کرد. من در وسط اتاق ایستاده و فریاد می‌زدم: "در خط بمانید."

۲۰۴. عجیب است. آیا می‌تواند گذشته باشد؟ آیا عروس هم اکنون فرا خوانده شده است؟ آیا این چیزی است که امروز باید با آن رو برو شویم؟

او باید به صورت مسیح در آمده باشد و مسیح کلام است. می‌بینید؟ این آنجاست، درون کلام. می‌بینید؟ نمی‌توان به آن چیزی افزود. این نمی‌تواند زنی باشد که یک دستش شیوه انسان باشد و دست دیگر شیوه مانند سگان پنجه داشته باشد. این باید دقیقاً کلام خدا باشد، همان‌طور که او کلمه است. عروس جزئی از داماد است. زن جزئی از شوهر است، زیرا از شوهر گرفته شده است، حواً جزئی از آدم بود، از پهلوی او. عروس نیز چنین است. از فرقه گرفته نشده، بلکه از آغوش کلام خدا برای این روز.

۲۰۵. ربووده شدن.

"صور خدا به صدا در آمده و مردگان در مسیح برخواهند خاست و جلال قیام او آشکار شده هنگامی که برگزیدگان در خانه‌ی خود آنسوی آسمان جمع شوند، هنگامی که طومار از آنجا به بالا فراخوانده شود." ^{۶۵}

^{۶۵} اشاره به اول تسالونیکیان فصل ۴

می دانید که چه احساسی به آدم دست می دهد. بعد با خود گفت: "خداؤندا! من را پنهان کن، که بتوانم از اینجا فرار کنم. اگر همه‌ی کاری که ما کردایم و می توانستیم ارائه دهیم این باشد، چه؟"

۲۰۱. و بعد هنگامی که آن زن‌ها از کنار من رد می شدند، این کارها را انجام می دادند، با موهای کوتاه شده و صورت‌هایی که رنگ آمیزی شده بود، و آنها این چنین حرکت می کردند، در حالی که آنها باید با کره‌های مسیح می بودند. و زمانی که عروس اینچنین عبور کرد، سر خود را برگرداند و پشت آنها را دیدم که یک رسوایی بود. و آنها اینچنین حرکت می کردند. سر خود را برگرداند و شروع کردم به گریه کردن.

۲۰۲. گفت: "نمی توانم آنجا بایstem، درحالی که او آنجا ایستاده است. و این چیزی است که من بعنوان یک خادم برای او ثمر آورده‌am." گفت: "خداؤندا! نمی توانم این را ببینم. بگذار بمیرم. بگذار محو شوم."

۲۰۳. به محض اینکه این صحنه محو شد، هریار یکی از آنها به پیش می آمد، آنها به جای معینی رفته و بعد به خواب می رفتند. من تنها صدایی را می شنیدم.

سپس چیزی شنیدم شبیه به: "سریازان مسیحی به پیش." نگاه کردم و دیدم که گروهی مقدس از دختران که بخوبی لباس پوشیده‌اند و موهای آنها تا پشت آنها بلند است، در حال آمدن هستند. پاکیزه و بدون لک، به اینصورت در مسیر انجل گام بر می داشتند. آن زن، کلام بود. گویی هر یک متعلق به یک قوم بودند و من مسیر

و بعد می رسیم به زمان تحقیق و به همین صورت طریقی که باید انجام شود و آنچه که باید رخ دهد و غیره، این فراتر از یک حدس و گمان است. ما زمانی این را بصورت کامل می بینیم که هریار و هر کدام دقیقاً آن‌طور که گفته شده است رخ می دهد. پس این خداست.

و بعد ما به کتاب مقدس مراجعه می کنیم. شاید برای ما عجیب باشد، اما بدون اینکه حتی بدانیم باید به کجا نگاه کنیم، به کتاب مقدس مراجعه می کنیم و روح القدس تمام کلام را در نظر می آورده و آن را کنار هم می گذارد و تصویری می سازد که به ما نشان می دهد ما در چه زمانی زندگی می کنیم.

۱۸. ما در یک کنج هستیم. وقتی یک معمار با آجر خود، کنج را مشخص می کند، همه چیز ساده می شود. دیگران آجرهای خود را مانند او و در یک ردیف قرار می دهند. مثل شروع شدن یک فرقه‌ی خاص، و شروع به پخش شدن در آن ردیف می کنند. درست است. اما زمانی که به دور آنها می رسید، جایی است که باید برگشته و از راه دیگری بروید.

حال، خدا در حال ساخت یک دیوار نیست. او در حال ساخت یک خانه است. می بینید؟ و در این خانه تعداد زیادی... وجود دارد. هر کس می تواند به نوبه‌ی خود تلاش کند، اما این تلاش باید بر اساس نقشه‌ی از پیش تعیین شده باشد. اگر چنین نباشد باید بنا تخریب شود.

۱۹. پس ما، ما خدا را بخاطر نیکوییش ستایش می کنیم و دوستی با شما مردم و درهای بازی که خدا توسط این تاجران به ما داده است. من همیشه اعلام کرده‌am که...

که به مردمی که در فرقه‌ها هستند اعتقاد دارم. اما برای تشویق و ترغیب آنها زمان زیادی ندارم، زیرا هریک از آنها حصاری به دور خود کشیده‌اند.

۲۰. این درست مثل گفته‌ی برادر دیوید^{۱۳} بود، می‌دانید، او اردک پرورش می‌دهد، شما می‌دانید که اردک‌ها معمولاً بصورت گروهی حرکت می‌کنند. اما این اردک‌ها چون در حصار بودند، قادر به اینکار نبودند. او تعریف می‌کرد که یک بار آب رودخانه بالا آمد و زمانی که آب به اندازه‌ی کافی بالا آمد، آنها از فنс خارج شده و توانستند در کنار هم بر روی آب شناور شوند.

من، من فکر می‌کنم این کاری است که باید انجام داد. آب دارد بالا می‌آید و ما باید از حصار خارج شویم و با یکدیگر در رفاقت باشیم و محبت حقیقی مسیح را در قلب خود داشته باشیم. متوجه می‌شوید؟

۲۱. این انجمن تاجران انجلیل تام برای من مانند یک واحه^{۱۴} بوده است. چون خیلی اوقات... برادرانی دارم، برادران خوب، فکر می‌کنم از تمام فرقه‌هایی که تابحال ملاقات کرده‌ام. پرزیتیری‌ها، لوتیری‌ها، پاپیست‌ها، پنتیکاستی‌ها، تمام دسته‌های پنتیکاستی، کلیسا‌ی خدا، ناصری‌ها و... برادرانی خوب در همه جا. اما آنها در بسیاری از اوقات نمی‌توانند من را در اجتماع خود پذیرند. می‌بینید؟ چون، نه به این دلیل که ایمان ندارند، بلکه این عمل ممکن است باعث اخراج آنها از فرقه‌شان بشود.

۱۹۶. واعظین، این برای آنها مانند یک قبرستان است. مردان خوب به آنجا می‌روند و مثل موش‌ها می‌میرند.

۱۹۷. "تو که خود را به نام فرشتگان می‌خوانی، اگر معجزاتی که در شما ظاهر گشت در سدوم ظاهر می‌گشت تا به امروز باقی بود. لیکن زمان تو رسیده است."

بینید و تماشا کنید. اگر این گونه نبود، من نبی کاذب هستم. می‌بینید؟

۱۹۸. آن شب را به خاطر می‌آورم، قبل از اینکه آن را بینم، نمایش عروس را دیدم. ایستاده بودم و دوشیزه‌ی زیبایی را می‌دیدم، که به درستی پوشیده بود و به این سمت حرکت می‌کرد. در رویا یک نفر کنار من ایستاده بود و من می‌دیدم که می‌گفتند: "نمایش عروس." او را دیدم که حرکت می‌کرد. آنها از این سمت آمدند و حرکت کردند.

۱۹۹. شنیدم که کلیساها از سمت دیگر برخاستند. کلیسا‌ی آسیایی آمد، اوه، از هر زگی صحبت می‌کنید! کلیسا‌ی اروپایی وارد می‌شود. اوه، خدای من! و بعد من صدای راک اند رول^{۱۵} شنیدم، دوشیزه‌ی امریکا بود، کلیسا، و هیچ لباسی بر تن نداشت. ورقه‌ایی مثل کاغذ روزنامه به رنگ خاکستری داشت که آن را جلوی خود نگاه داشته بود و با آهنگ راک اند رول می‌رقصید. دوشیزه‌ی امریکا، کلیسا.

۲۰۰. در حضور او «مسیح» ایستاده بودم. با خود فکر کردم: "اوه، خداوند! آیا بعنوان یک خادم، این بهترین کاری است که می‌توانستیم انجام دهیم؟ اوه، اوه."

^{۱۳} – نوعی سبک موسیقی
^{۱۴} آبادی کوچک در میان کویر

۱۹۲. یادتان می‌آید؟ خیلی از شما آن روز، هنگامی که آن فرشته پایین آمد، همانجا در کنار آن صخره ایستاده بودید و آن نور و آتش از آسمان به دور آن صخره نازل شد، جایی که ما ایستاده بودیم. نور به آن کوه رسید و از آن سمت پایین آمد. او سه بار شیپوری را به سختی نواخت. من گفتم: "بر ساحل غربی داوری انجام خواهد شد." دو روز بعد از آن، آلاسکا تقریباً غرق شد.

۱۹۳. بخارتر داشته باشید، همان خدا گفت که: "لس آنجلس فنا شده است و کارش تمام است." نمی‌دانم چه وقت. زمانش را نمی‌دانم و نمی‌توانم بگویم.

۱۹۴. من نمی‌دانستم که این را گفته‌ام. اما این برادر در اینجا، به گمانم... به از خانواده‌ی موزلی^{۶۲} من را آگاه کرد. تا زمانی که به کتاب مقدس مراجعه نکرده بودم، نمی‌دانستم که این چیست.

و عیسی گفت: "و تو ای کفرناحوم که تا به فلك سر افراشته‌ای، تا به جهنم سرنگون خواهی شد، زیرا هرگاه معجزاتی که در تو پدید آمد در سدهم ظاهر می‌شد، هر آینه تا امروز باقی می‌ماند."^{۶۳} و در حدود صد و پنجاه سال بعد از آن کفرناحوم نیز به آب‌ها فرو رفت تا به امروز.

۱۹۵. و همان روح خدا که همه‌ی این امور را گفت و تمام این اعمال را انجام داد، در آنجا گفت: "او، شهر کفرناحوم، که خود را به نام فرشتگان می‌خوانی، لس آنجلس، که تا به فلك سر افراشته‌ای، ریشه و مسنند شیطان، خود را برافراشته‌ای."

۲۲. چند وقت پیش برادر متديستی را در اينجا ملاقات کردم. يك انسان خوب، او داشت مطلبی در مورد شفا می‌نوشت و برای يك گفتگو نزد من آمد. ما نشستيم و با هم مدتی صحبت کردیم. او می‌گفت: "برادر براهم؟ تنها ایرادی که در شما یافتم، این بود که شما بیشتر وقت خود را با پنهانیکاستی‌ها می‌گذرانید."

گفتمن: "خوب، بگذارید کلیسا متدیست هم حامی من باشد و من به آنجا خواهم آمد."

این فرق می‌کرد. می‌بینید؟ او، او گفت: "خوب، خوب من که نماینده‌ی کلیسا متدیست نیستم. من تنها يك عضو کلیسا متدیست هستم."

۲۳. گفتمن: "همین است. می‌بینید؟ تنها آنها هستند. یعنی پنهانیکاستی‌ها تنها کسانی هستند که درهای خود را گشوده‌اند، و آنجا جایی است که من می‌توانم وارد بشوم. همان‌طور اگر خیلی‌های دیگر درهای خود را باز کنند ما آماده‌ی وارد شدن هستیم."

مثل مکاشفه باب سوم که می‌گوید: "اینک بر در ایستاده می‌کویم؛ اگر کسی آواز مرا بشنود و در را باز کند، به نزد او در خواهم آمد و با او شام خواهم خورد و او نیز با من." و آن عیسی بود. همه‌ی ما می‌دانیم که آن عیسی بود و او کلمه است. درست است. او کلمه است.

۲۴. پس بنابراین، تاجران انگلیل تام، مثل يك واحه عمل کرده‌اند، تا ما بتوانیم گرد هم جمع شویم. هیچ کلیسا بی حامی آن نیست. همه‌ی آنها باهم، ما مردان خارج از کلیساها، در سرتاسر دنیا و در همه جا جمع می‌شویم و با هم دوستی داریم.

۲۵. من به تأسیس شعبه‌های زیادی از انجمن تاجران انگلیل تام در سرتاسر دنیا کمک کرده‌ام و بابت این فرصتی که به من داده شده است، شکرگزار هستم. تاجران حامی این حرکت هستند و تمام کلیساها تمایل دارند که بیایند.

ولی من هرگز تلاش نمی‌کنم تا کسی را از کلیساش بیرون بکشم. در هر کلیسایی که هستید باقی بمانید و نور را پخش کنید. می‌بینید؟ یک مسیحی واقعی باشد و شبان شما قدردان شما خواهد بود.

یک مقدس واقعی و وفادار، هر انسانی که به خدا ایمان داشته باشد قدردان چنین فردی خواهد بود. بله!

۲۶. از برادرم و همسرش در اینجا و این شعبه، برای این فرصت سپاسگذارم. امیدوارم که این شعبه رشد کند و برکت خداوند با آن باشد و ابزاری باشد در دست خداوند، برای نجات صدھا و صدھا نفر از مردم، قبل از آمدن خداوند.

۲۷. حال نگاهی می‌کنیم به کتاب مزمایر. تمایل دارم تا مدت کوتاهی را در مورد یک موضوع واقعاً عجیب صحبت کنم. آیاتی را نیز در این مورد یادداشت کرده‌ام. البته تصوّر می‌کرم که امشب در مورد موضوع دیگری صحبت کنم. با توجه به کمبود وقت و اینکه نمی‌خواهم خیلی وقت شما را بگیرم، موضوع دیگری را انتخاب کرم. امشب می‌خواهم در مورد موضوع «ربوده شدن» صحبت کنم.

۲۸. ما به ربوده شدن که رخ خواهد داد، ایمان داریم. تمام مسیحیان به آن ایمان دارند. همه‌ی خوانندگان کتاب مقدس ایمان دارند، که ربوده شدن در پیش خواهد بود.

سرور سلامتی خوانده خواهد شد. ترقی سلطنت و سلامتی او را بر کرسی داود و بر مملکت وی انتها نخواهد بود تا آن را به انصاف و عدالت از الآن تا ابدالآباد ثابت و استوار نماید.^{۱۹} این مرد چگونه می‌توانست بگویید که باکره حامله خواهد شد؟ همه به دنبال آن بودند. زیرا این «خداؤند چنین می‌گوید»، بود. این باید انجام می‌شد، زیرا کلام خدا بود. همان‌گونه که در پیدایش بود، زمانی که او آن بذرها را در دریا قرار داد، جایی که «تهی و بایر بود». می‌بینید؟ این باید واقع می‌شد. و یک روز، هشتصد سال بعد، رحم یک باکره بذر خدا را دریافت کرد. او یک پسر را به دنیا آورد.

۱۹. همان پسر یک روز آنجا ایستاده بود و گفت: «ایلعازر! بیرون بیا.» و مردی که از مرگش چهار روز می‌گذشت و بدنش پوسیده و متعفن شده بود، بیرون آمد. او پیش آمده و گفت: «از این تعجب نکنید، زیرا ساعتی می‌آید، آمین! هنگامی که همه کسانی که در قبر هستند، صدای پسر خدا را خواهند شنید.»

پس این گفته شده و به همین صورت نیز باید واقع شود. یک ربوده شدن اتفاق خواهد افتاد. اوه، خدای من!

۱۹۱. به یاد آخرین پیغامی که در کالیفرنیا دادم، افتادم. هنگامی که پیشگویی کردم: «لس آنجلس به اعماق اقیانوس خواهد رفت.» و فکر می‌کردم که دیگر هرگز به آنجا برنخواهم گشت. «خداؤند چنین می‌گوید»، این امر واقع خواهد شد. «لس آنجلس» کارش تمام است. چه ساعتی؟ نمی‌دانم چه وقت، اما غرق خواهد شد. بلاfacile بعد از آن، زمین لرزه رخ خواهد داد و همه جا را به لرزه درمی‌آورد.

دهید که خدا شما را بر آن قرار داده است. اگر انگشت هستید، نمی‌توانید گوش باشید.
اگر گوش هستید، نمی‌توانید بینی یا چشم باشید. در جایگاه خودتان باقی بمانید.

۱۸۷. شما پیغام «تلاش برای خدمت به خدا» که در روزی دیگر موعظه نمودم را به
خاطر دارید که در مورد داود، پادشاه مسح شده بود. تمام مردم فریاد برآورده و
می‌گفتند: "درست است." اما او هرگز بانی خدا مشورت نکرده بود. و یک مرد، مُرد
و همه چیز... سعی نکنید که به خدا لطف کنید. صیر کنید تا زمانی که نوبت خدا برسد.
بگذارید به روش خود آن را انجام دهد. "من این کار بزرگ را شروع خواهم نمود، من
چنین و چنان خواهم کرد." برا درا مراقب باش.

۱۸۸. داود بهتر از هر کس دیگری این را می‌دانست. در آن ایام، ناتان نبی در آن
وادی بود و هرگز مورد مشورت قرار نگرفت. می‌بینید؟ مشورت او با سرداران صدھا و
هزارهای بود. قوم فریاد برآورده و در حضور خدا رقصیدند، بجای اینکه... آنها تمام
اعمال مذهبی را داشتند، اما این در ارتباط و مسیر کلام خدا نبود و شکست خورد.

هر چیز دیگری هم که در ارتباط با کلام خدا نباشد، شکست خواهد خورد. این
تنها کلام خداست که تا ابد باقی است. "آسمان و زمین زائل خواهد شد، اما کلام من
تا به ابد باقی است."

۱۸۹. به اشیاء توجه کنید، آن جوان هوشمندی که آنجا ایستاده بود. ناگهان روح
بر او قرار گرفت. او نمی‌توانست چیز متفاوتی بگوید. او یک نبی بود. او گفت: "اینک
باکره حامله شده...", "زیرا که برای ما ولدی زاییده و پسری به ما بخشیده شد و
سلطنت بر دوش او خواهد بود و نام او عجیب و مشیر و خدای قدیر و پدر سرمدی و

۲۹. حال برای خواندن چند پس زمینه، مزمور ۲۵ را با هم می‌خوانیم. معذرت
می‌خواهم، مزمور ۲۷ آیات اول تا پنجم:

"^۱ خداوند نور و نجات من است؛ از که بترسم؟ خداوند ملجای جان من است؛ از
که هراسان شوم؟ ^۲ چون شریان به من نزدیک آمدند تا گوشت مرا بخورند، یعنی
خصمان و دشمنانم، ایشان لغزیدند و افتدند. ^۳ اگر لشگری بر من فرود آید، دلم نخواهد
ترسید. اگر جنگ بر من برپا شود، در این نیز اطمینان خواهم داشت. ^۴ یک چیز از خداوند
خواستم و آن را خواهم طلبید: که تمام ایام عمرم در خانه‌ی خداوند ساکن باشم تا جمال
خداوند را مشاهده کنم و در هیکل او تفسگر نمایم. ^۵ زیرا که در روز بلا مرا در سایبان
خود نهفته، در خیمه‌ی خود مرا مخفی خواهد داشت و مرا بر صخره بلند خواهد ساخت."

خدا بر کت خود را بر خواندن کلام خویش بیفزاید.

^{۳۰}. شاید بعضی از شما مسیری متفاوت از آنچه که من برگزیدم، را برگزیده
باشید. اما چند نفر از شما در اینجا به این تعلیم کتاب مقدس که یک ربوه شدن در
کلیسا خواهیم داشت، ایمان دارند؟ [جماعت می‌گویند: "آمین!"] بله، کاملاً درست
است. شما چه پنطیکاستی باشید، چه متديست، باپیست، پرزیستی و یا هر چیز دیگر که
باشید، یک ربوه شدن وجود رخ خواهد داد.

^{۳۱}. من به آن چیزی که می‌گوییم، فکر می‌کنم. من، من نمی‌خواهم فقط بیایم این
بالا و چیزی را بگویم که احساس کنم باعث خشنودی مردم می‌شود. می‌خواهم وقتی
به این بالا می‌آیم، چیزی را بگویم که احساس می‌کنم برای گفتن آن هدایت شده‌ام،
چیزی که می‌تواند به شما کمک کند. چیزی که اگر مسیحی هستید، بتواند شما را تا

تجربه با خدا جلو ببرد. و اگر مسیحی نیستید، باعث شود از خودتان خجالت بکشید و یک مسیحی باشید. این هدفی است که همیشه تلاش کرده‌ام تا افکارم را براساس آن قرار بدهم. همان‌گونه که خدا هدایتم کنم.

۳۲ در مورد چنین داکترین‌هایی^{۱۵} که در زمان آخر استهزا خواهد شد، به ما هشدار داده شده است. اگر بخواهید، فقط چند لحظه آن را با هم می‌خوانیم. این مطلب در دوم پطرس باب سوم آمده است. باب ۳ آیات ۳ و ۴ را با هم می‌خوانیم تا بینیم که آیا به این صورت هست یا نه:

"^۳ و نخست این را می‌دانید که در ایام آخر مستهزئین با استهزا ظاهر خواهد شد که بر وق شهوات خود رفتار نموده، ^۴ خواهد گفت: کجاست وعده‌ی آمدن او؟ زیرا از زمانی که پدران به خواب رفته‌اند، همه چیز به همین طوری که از ابتدای آفرینش بود، باقی است.^۵ زیرا که ایشان عمدتاً از این غافل هستند که به کلام خدا آسمان‌ها از قدیم بود و زمین از آب و به آب قائم گردید.^۶ و به این هردو، عالمی که آن وقت بود در آب غرق شده، هلاک گشت."

۳۳ و حال این را می‌بینیم، دلیل اینکه این موضوع برجسته شده، این است که: "زیرا در ایام آخر این مستهزئین خواهند آمد و اینها را خواهد گفت." ^{۱۶} می‌بینید؟ این پیشگویی شده است. دلیل رفتارهایی که مردم در این دوران دارند. چرا شما منتظر چنین رفتارهایی هستید؟ چون کتاب مقدس این را گفته است. "در ایام آخر، مردمان خود پرست خواهند بود و طماع و لاف زن و متکبر و بدگو و نامطیع والدین و ناسپاس و ناپاک و

نشود، صحرایی باشد، کوهی باشد. او گفت... و زمانی که این کلام از دهان او خارج شد، باید آشکار شود. باید چنین باشد.

^{۱۸۳} سپس، روزی او قوم خود را به خروج فرا خواند. او با یک مرد به نام موسی تکلم نمود، از طریق یک ستون آتش، یک نور، آتش مقدس. و موسی... قوم نمی‌توانستند به موسی ایمان بیاورند، پس گفت: "آنها را به سمت این کوه بیاور."

^{۱۸۴} آن روز صبح، کوه پر از آتش، رعد و برق و... بود. و قوم به موسی گفت: "تو به ما سخن بگو و خواهیم شنید. اما خدا به ما گویید، مبادا بمیریم."

^{۱۸۵} خدا گفت: "دیگر به این طور با آنها سخن نخواهم گفت، بلکه برای آنها نبی برخواهم خیزانید و از طریق او سخن خواهم گفت، و هر چه گوید واقع خواهد شد. پس او را بشنوید زیرا من، زیرا من با او هستم."^۷ او این را گفته است، او گفته است که این واقع خواهد شد.

^{۱۸۶} به این نبی، به اشیاء نگاه کنید. یک مرد، یک مرد باهوش، تعلیم یافته، تعلیم یافته توسط پادشاه. زیرا او با عزّا زندگی می‌کرد. پادشاهی که مرد بزرگی بود. او سعی کرد تا جای یک کاهن را بگیرد، به قدس وارد شد و جذام او را زده و مبتلا نمود.

و این چیزی است که من به انجمان تاجران گفته‌ام. هرگز سعی نکنید تا جای یک واعظ را بگیرید. نه آقا! در همان جایی که هستید، بمانید. می‌بینید؟ شما کاری را انجام

^{۱۵} تعلیمات مذهبی و فرقه‌ای
^{۱۶} اشاره به دوم پطرس ۳: ۳ و یهودا ۱: ۱۳

شود، در آن هنگام ربوده شدن که نزدیک است. او، با افتخار خون عیسی مسیح را بر سینه‌های خود به نمایش می‌گذارند، پیغام خدا برای ساعتی که آنها در آن زیست می‌کردند. برادر! این ساعتی است که ما در انتظار آن هستیم.

۱۷۹. حال و در پایان نگاه کنید. رستاخیز... او لین رستاخیز انجام شده است. دوّمین رستاخیز بسیار نزدیک است و بزودی رخ خواهد داد.

۱۸۰. سومین رستاخیز مربوط به دو شاهد مکاشفه باب ۱۱ و ۱۲ است که آنها کسانی هستند که با روح مسیح باز می‌گردند تا بر یهودیان شهادت دهند؛ مانند یوسف که بر برادران خود شهادت داد.

به خاطر داشته باشید که بدن‌های آنها سه روز و نیم در شارع عام شهر عظیم ماند و سپس روح حیات به ایشان آمد و ربوده شده و به آسمان صعود نمودند.

در عهد جدید سه ربوده شدن وجود دارد.

سه ربوده شدن در عهد عتیق، که همه‌ی آنها انجام شده است.

۱۸۱. حال، ما آمده و در انتظار این ربوده شدن‌ها هستیم، ربوده شدن مقدّسین. این گفته شده و بدینسان خواهد بود. زمانی که خدا چیزی را بگوید، "آسمان و زمین زایل خواهد شد، اما آن کلام باقی خواهد بود."

۱۸۲. در باب ۱ کتاب پیدایش و زمانی که خدا گفت: "روشنایی بشود." شاید قبل از آن صدها سال روشنایی وجود نداشت. او گفت، درخت نخل بشود، درخت بلوط

بی‌الفت و غیب‌گو و ناپرهیز و بی‌مروت و متفرق از نیکوبی و خیانت کار و تند مزاج و مغور، که عشرت را بیشتر از خدا دوست می‌دارند، که صورت دینداری دارند، لیکن قوّت آن را انکار می‌کنند.^{۱۷} آیا می‌توانیم دنبال مقلّدان حقیقت بگردیم؟ مطمئناً.

۳۴. زمانی که موسی تنها با چوبی در دست و درحالی که خدا با او بود، برای نجات بنی اسرائیل به مصر رفت، یک معجزه انجام داد. و بعد از او مقلّدان آمدند، و همان کارهایی را انجام دادند که او می‌کرد. می‌بینید؟ آنها بعد از این که او آمد، آمدند. آنها به آنجا آمدند، چون داشتند همان کارهایی را می‌کردند که او کرده بود و آنها را تقلید می‌کردند. این را می‌بینیم.

حال شما می‌گویید: "خوب، این در زمان موسی بود."

اما همین کتاب مقدس می‌گوید که آنها دوباره در ایام آخر خواهند آمد و همچنان که یئیس و یمبریس با موسی مقاومت کردند، ایشان نیز با راستی مقاومت می‌کنند که مردم فاسدالعقل و مردود از ایمان هستند. می‌بینید؟ در همه چیز تقلید می‌کنند، تا مردم را سردرگم کنند.

۳۵. این ربوده شدن که به وقوع خواهد پیوست، و هر کاری که خدا در مسیر کلام خویش دارد، همیشه چیزی است که برای خروج از آشفتگی و سردرگمی می‌باشد. و این آشفتگی هدف شیطان می‌باشد.

۳۶. همان‌گونه که این برادر ما که اهل لاس و گاس است، گفت... شیطان گفت
که این جهان قلمرو اوست و، و ...

می‌دانم که شیطان خدای این جهان است. هر امّتی زیر آسمان توسط او کنترل
می‌شود. دقیقاً، این جهان به شیطان تعلق دارد، اما عیسی بر آن مسلط خواهد شد. یک
روز او دنیا را به عیسی پیشکش نمود، اما او این پیشکش را رد کرد؛ زیرا می‌دانست که
در ایام آتی وارث آن خواهد بود.

۳۷. قبل از اینکه جلوتر برویم، برای چند لحظه کلمه‌ای را مده نظر قرار بدیم،
«مستهزئین».

حدود دو هفته‌ی پیش در توکسان^{۱۸} داشتم روزنامه را مطالعه می‌کردم. مطلبی نوشته بود
در مورد اینکه در انگلستان چند نفر انگلیسی مطالبی را گفته‌اند. این تیتر اصلی روزنامه بود که
مصلوب شدن خداوند ما عیسی مسیح، یک داستان ساخته شده به دست عیسی و پیلاطوس
بوده است. زیرا او می‌خواست... می‌خواست تا کسی باشد. هیچ راهی برای تکذیب آن وجود
ندارد، زیرا هر چیزی که به خدا مربوط می‌شود، از طریق ایمان دریافت می‌شود. ما باید به آن
ایمان داشته باشیم. و بعد با شرح جزئیات این داستان، مطلب را ادامه داده بود.

۳۸. مدتی قبل در بین این امت بزرگ، در لندن، در انگلستان، جایی که چارلز و
جان وسلی،^{۱۹} و بسیاری از آن واعظین بزرگ دوران در همه جا و تمام نقاط، انجیل را
آنجا موعظه کردند، آنها پیغام دوران خویش را رد نمودند و بینید که امروز چه هستند.

کوچک و قدیمی جنگ جهانی اوّل قرار داشتند، بعد از آنها تانک‌های عظیم شرمان
که مربوط به جنگ اخیر بود و توپ‌های عظیم الجثه بالههای انفجاری...

بعد از آنها سربازان و مادران ستاره طلایی، «کسانی که فرزندانشان را در جنگ از
دست داده بودند». و بعد از آن یک شناور که یک تابوت بر روی آن قرار داشت و
متعلق به یک «سریاز گمنام» بود و یک سرباز به حالت احترام بالای تابوت ایستاده بود.
یک تفنگدار دریایی و یک ملوان هم در دو طرف تابوت بودند. در سمتی دیگر یک
مادر نشسته بود که پسر خود را در جنگ از دست داده بود. یک همسر جوان
در حالی که سرش را روی یک میز قرار داده بود و گریه می‌کرد و یک پسر بچه که
اشک صورتش را پوشانده بود. او پدر خود را از دست داده بود.

با خودم فکر کردم: «چه غم انگیزا! اینجا ایستاده‌ام و به این سربازان پیر و
کسانی که از دست رفته‌اند نگاه می‌کنم؛ آنها رژه می‌روند، بعضی از آنها پیر و لنگ
شده‌اند، یونیفرم بر تن دارند، اما آنها را با افتخار نمایش می‌دهند، زیرا اینان آمریکایی
بودند.»

با خود گفتم: «خدای من!»

۱۷۸. یک روز از آسمان صدای شیپور خواهد آمد، مردگان در مسیح اوّل خواهند
برخاست. مقدسین عهد عتیق که در آن فراسو در انتظار هستند با صدای شیپور از آنجا
بیرون آمده و به رستاخیز وارد می‌شوند و ما همراه آنها به آسمان وارد می‌شویم
در حالی که او این بدن‌های فانی را تبدیل کرده و به شباهت بدن جلال یافته‌ی او در
آمده‌ایم. چه رژه‌ای به سمت آسمان خواهد بود! وقتی در یکی از همین روزها آغاز

^{۱۸} Tucsan
^{۱۹} Charles & John Wesley

۱۷۴. "یهوه صبایوت، پادشاه جلال اوست." یهوه صبایوت. آنها قدم زنان وارد می‌شوند. "عیسی اسیری را به اسیری برد." و او با مقدّسین عهد عتیق وارد می‌شود. و به دروازه‌های تازه وارد شد و گفت: "ای دروازه‌ها! سرهای خود را برافرازید. ای درهای ابدی! برافراشته شوید تا پادشاه جلال داخل شود."

صدا از داخل می‌آمد که می‌گفت: "این پادشاه جلال کیست؟"

۱۷۵. "خداؤند که در جنگ جبار است"، "و عیسی غالب آمده، اسیری را به اسیری برد." برای آنهایی که به او ایمان داشتند و کلام بر آنها می‌آمد. مقدّسین عهد عتیق در آنجا خفته و در انتظار بودند. "او اسیری را به اسیری برد و به بالا صعود نمود." مقدّسین عهد عتیق را برگرفت و با آنها داخل شد. هم اکنون یک ربوده شدن، اتفاق افتاده است.

۱۷۶. دوّمین ربوده شدنی که رخ می‌دهد، مربوط به کلیساست، «دوّم تosalonیکیان»، عروس قیام کرده تا آمادهٔ ربوده شدن به جلال شود. "ما که زنده و باقی باشیم." این بدن‌هایی است که بر روی زمین هستند. "بر خوابیدگان سبقت نخواهیم جست. زیرا خود خداوند با صدا و با آواز رئیس فرشتگان و با صور خدا از آسمان نازل خواهد شد و مردگان در مسیح اول خواهند برخاست." می‌بینید؟ آنگاه ما که زنده و باقی باشیم، با ایشان در ابرها ربوده خواهیم شد."

۱۷۷. یک روز در کنار خیابان ایستاده بودم و داشتم، ایستاده بودم... ایستاده بودم کنار خیابان و داشتم رژه نظامی یادبود صلح را که در سوی دیگر خیابان در حرکت بود، تماشا می‌کردم. با پسر کوچکم ژوزف^{۵۹} آنجا ایستاده بودم. ابتدا تانک‌های

آنجا جایی است که برادر ویلیامز^{۶۰} و سایرین، امشب در آنجا هستند. این یکی از خوارشده‌ترین کشورهای دنیاست. من در سرتاسر دنیا سفر کرده‌ام ولی هیچ کشوری را به انحطاط انگلستان ندیده‌ام.

بیلی گراهام^{۶۱} هم با من هم عقیده بود و همین را می‌گفت. او مجبور بود که همسر خود را از پارک‌ها دور نگه دارد. چطور اعمال بین زن و مرد در ملاعه عام و در پارک‌ها جریان دارد. هرگز چیزی را به اندازه‌ی آنچه که در زمان اقامتم در انگلستان دیدم، ندیده بودم که این گونه قلب انسان را به درد بیاورد. کشوری که این فرصت را داشت تا دنیا را در یک اصلاحات رهبری کند. این نمایانگر آن است که چطور می‌شود سقوط کرد.

۳۹ اما می‌دانید که چه شد، پیغام به حرکت در آمده بود و آنها سعی در نگهدارشتن پیغام پیشین برای امروز داشتند. این برای امروز موثر نیست و موفق نخواهد بود. چطور ممکن است...

۴۰ اگر موسی می‌آمد و با خود پیغام زمان نوح را می‌آورد که "کشتی ساخته و آن را به نیل بیندازیم"، چه می‌شد؟ این پیغام موثر نبود. همچنین پیغام عیسی هم هرگز ثمری برای موسی نداشت. پیغام جان وسلی هم ثمری برای مارتین لوتر^{۶۲} نداشت و بالعکس.

آخرین احیای بزرگ ما پنطیکاست بود و امروز ما در حال عبور از آن هستیم و پیغام پنطیکاست تطبیقی با این ندارد، زیرا مربوط به دوره‌ی دیگری بود. این تماماً کلام

Williams^{۶۰}

Billy Graham^{۶۱}

Martin Luther^{۶۲}

خداست، ولی در حال بناست. مثل پاهای بازوها و... که در حال شکل دهی عروس برای ربووده شدن است. می‌بینید؟ مردمی را که در گذشته بودند، جابجا نکنید. آنها با پیغام زمان خود زندگی کردند و ...

درست مثل حیاتی که در ساقه‌ی گندم جاری می‌شود. این حیات، پوسته و دانه گندم را رها می‌کند، اما گندم، خود را مانند همان دانه‌ای که در زمین کاشته شده بود، شکل می‌دهد.

۴۱. مددتی پیش داشتم کتابی را از یک نویسنده‌ی آلمانی می‌خواندم. این کتاب، یک کتاب نقد بود. نویسنده گفته بود: "ولیام برانهام در صدر متعصّبین دنیا قرار دارد." در ادامه گفته بود: "او چیزی نیست به جز یک... به جز یک جادوگر. او این اعمال را از طریق جادو انجام می‌دهد." می‌بینید؟ انسان قادر به درک این امور نیست.

۴۲. او یک منتقد بود. درحالی که حتی به خدا ایمان نداشت. در بخشی از کتاب او در مورد خدا نوشته بود: "خدایی که توانسته در تمام دوران تاریکی و سختی‌ها ایستاده و دست بر روی شکم خود بگذارد و به این گروه مسیحیان، مادر و شاگردان خود بخندد، بگذارد که شیرها آنها را بدرند و هرگز کاری انجام ندهد." شما ذهن و تفکر انسانی را می‌بینید، تحصیلات و این قبیل امور در کجا می‌توانند رویا را دریافت کنند؟ [جماعت می‌گویند: "آمین!"]

۴۳. آن بذر گندم باید در زمین فرو می‌رفت. همین اتفاق باید برای عیسی رخ می‌داد، تا دوباره برخیزد. همچنین کلیسا‌ی پنتیکاست نیز باید چنین می‌شد و در عصر

"اما ای برادران! نمی‌خواهیم شما از حالت خوابیدگان... از حالت خوابیدگان بی‌خبر باشید، که مبادا مثل دیگران که امید ندارند، محظوظ شوید."

این در دوم تosalونیکیان باب ۴ آیه‌ی ۱۸ است. این دوّمین ربووده شدن خواهد بود. دوّمین ربووده شدن که عروس را خواهد برد.

۱۷۱. مقدسین عهد عتیق در حضور او به فردوس وارد شدند، مقدسین عهد عتیق زمانی که او فریاد برآورد و روح را تسلیم نمود، برخاستند. چرا؟ بخاطر قربانی، بخاطر استمالت گناهانشان، که آنها انتظارش را می‌کشیدند و ایمان داشتند که آن برهی بی‌عیب می‌آید. آنها قربانی را، بره را تقدیم نمودند. و زمانی که او مرد و روح را تسلیم نمود، با یک آواز بلند فریاد برآورد، و مقدسان عهد عتیق برخاستند.

به آواز و بانگ در آنجا دقت کنید، همان چیزی که در آمدن او رخ خواهد داد. می‌بینید؟ «روح را تسلیم نمود» و زمانی که این کار را کرد، قربانی کامل شد و فردوس خالی گردید. مقدسین عهد عتیق دوباره برخاستند، بر روی زمین راه رفتند و همراه با او، در ربووده شدنش به ملکوت وارد شدند.

۱۷۲. داود می‌گوید: "ای دروازه‌ها! سرهای خود را برافرازید. ای درهای ابدی! برافراشته شوید"، "او اسیری را به اسیری برد و بخشش‌ها به مردم داد." و مقدسین عهد عتیق به همراه او وارد ملکوت شدند.

۱۷۳. آنها گفتند: "این پادشاه جلال کیست؟"

که او الیاس را می‌خواند.^{۴۸} در ساعت یکی از آن میان دویده، اسفنجی را گرفت و آن را پر از سر که کرده، بر سر نی گذارد و نزد او داشت تا بنوشد.^{۴۹} و دیگران گفتند: «بگذار تا بینیم که آیا الیاس می‌آید او را برهاند.»^{۵۰} عیسی باز به آواز بلند صیحه زده، روح را تسلیم نمود.^{۵۱} که ناگاه پرده هیکل از سر تا پا دو پاره شد و زمین متزلزل و سنگها شکافته گردید،^{۵۲} و قبرها گشاده شد و بسیاری از بدن‌های مقدسین که آرامیده بودند برخاستند،^{۵۳} و بعد از برخاستن وی، از قبور برآمده، به شهر مقدس رفتند و بر بسیاری ظاهر شدند.»

۱۶۹. یک ربوه شدن انجام شده است.

در عهد عتیق این عمل سه بار انجام شده است و برای آنانی که کلام خدا بر آنها می‌آمد، رخ داده است. می‌بینید؟ کلام خدا بر خونخ نازل می‌شد، کلام خدا بر ایلیا نازل می‌شد. او یک نبی بود. می‌بینید؟ و عیسی کلمه‌ی خدا بود. می‌بینید؟

۱۷۰. حال به عهد عتیق و مقدسان آنها در عهد عتیق، زمانی که این ربوه شدن رخ داد، نگاه کنید. به آیه‌ی ۵۰ توجه کنید. صدای فریاد او باعث شد تا مقدسین عهد عتیق برخیزند، درست مثل همان صدایی که باعث شد عیسی... باعث شد ایلعاڑ برخیزد. می‌بینید؟ آن بانگ، برخیزانید.

و دومن مرتبه‌ی آن در باب ۴ دوم تسالونیکیان محقق شده است. باید آن را بخوانیم. همین چند دقیقه‌ی پیش آن را خوانده بودیم:

تاریکی فرو می‌رفت. هر بذری که در زمین فرو می‌رود، باید در تاریکی قرار گیرد تا ثمر بیاورد.

این بذر با مارتین لوتر جوانه زد، با ولی به رشد خود ادامه داد و بعد به پنطیکاست رسید و حال، دوباره به سمت بذر باز می‌گردد. حال تمام تشکیلات فرقه‌ای که آنها پشت سر گذاشتند، تمام تشکیلات فرقه‌ای، سوزانده خواهد شد؛ اماً بذر حقیقی گندم که از هریک از این اصلاحات خارج شده است، در عروس جمع خواهد شد و تمام آنها با هم عروس را تشکیل خواهند داد.

۴۴. حال ما می‌بینیم که مدتی پیش و در انگلستان، گروهی از مردم مصلوب کردن عیسی مسیح را جعل کرده و با موهای بلند و... عیسی را «اووه، بابایی»^{۲۳} خطاب می‌کردند.

۴۵. شما می‌گویید: "خوب این مربوط به لندن و انگلستان است."

روزنامه‌ها را نگاه کنید تا آنچه را که هفته‌ی گذشته در اینجا و در امریکا بود را مشاهده کنید. چند دکترای الهیات از یک دانشگاه معتبر گفته بودند که مصلوب شدن عیسی یک داستان ساختگی بوده است.

او گفته بود که: "عیسی تنها تلاش کرده بود که خود را این گونه نشان دهد. در واقع او نوعی محلول گیاهی را مصرف کرده بود."

ما در کتاب پیدایش می‌بینیم که از آن صحبت شده است. علفی که به ماری جوانا یا چیزی از همین ردیف شاہت دارد و در جاهای مشخصی رشد می‌کند و اگر شما از

محلول آن بنوشید شما را به خواب می‌برد... و به یکباره برای دو یا سه روز تمام فعالیت‌های جسمانی شما متوقف می‌شود و این‌طور به نظر می‌رسد که شما مرده‌اید.

۴۶. این الهیدان گفته بود: "زمانی که سربازان رومی به عیسیٰ مرّ و سرکه خوراندند، این احتمال وجود دارد که آن، محلولی از این گیاه بوده باشد و زمانی که آنها او را در قبر گذاشتند و آنجا خواباندند، مطمئناً بعد از دو یا سه روز که برگشتند، او بربخواسته بود. او به هندوستان رفته و بر اثر یک مرگ طبیعی مرده است و تلاش شده که از مرگ او یک مذهب ساختگی و جعلی ساخته شود.

نکته‌ی اول، آن منتقد؛ بر سر مردم چه آمده است؟ می‌بینید؟ این در دورانی رخ می‌دهد که ما در آن زندگی می‌کنیم، مستهzejen، روز تحقیق نبوت.

۴۷. خدا در هر دوره‌ای کلام خویش را معین نموده و هر یک از آن دوران باید آن کلام را آشکار می‌کرد. او همچنین مردانی را که باید آن کلام را در هر دوره به تحقیق می‌رسانندند، از پیش معین نمود.

زمانی که او دوران موسی را معین کرد، موسی را نیز برای آن دوران معین نمود. زمانی که دوره‌ی پسر انسان را معین نمود، او را برای این کار مقرر کرد. همان‌طور که کتاب مقدس می‌گوید، او مردان خود را در هر دوره‌ای مقرر نمود.

۴۸. اگر خدا نامتناهی، قادر مطلق، مقدار، حاضر در همه جا و به همه چیز واقف است، از ابتدا تمام این امور را می‌دانسته است. پس او می‌دانسته است. هیچ چیزی

۱۶۷. حال توجه کنید. ما سه شاهد داشته‌ایم. ما در عهد عتیق سه ربوده شدن را داشته‌ایم. این را می‌دانستید؟ به عنوان یک شهادت. حال ببینید، یکی از آنها خنوح بود، دیگری ایلیا و دیگری هم عیسی بود.

عیسی سنگ زاویه بود و او شهادت داد. متوجه می‌شوید؟ او سنگ زاویه بین عهد عتیق و عهد جدید بود. زیرا او باید ابتدا می‌مرد و سپس ربوده می‌شد. او مرد، زنده شد، در بین ما زندگی کرد و بعد به بالا ربوده شد. زیرا او سنگ زاویه‌ای بود که دو عهد را به هم وصل می‌کرد. بعد از قیام و ربوده شدنش... بعد از اینکه این کار را کرد، عهد عتیق را به اثبات رسانید. همه‌ی ما می‌دانیم که خنوح نایاب شد. ما می‌دانیم که ایلیا در یک گردداد به بالا برده شد. درست است، در یک ارابه‌ی آتش. و عیسی مرد، دفن شد، قیام کرد، بر روی زمین زندگی کرد و بعد ربوده شد. سنگ زاویه. سه شهادت وجود دارد. درست است؟ [جماعت می‌گویند: "آمین!"]

۱۶۸. حال، یکبار ربوده شدن انجام شده است. این را می‌دانید؟ بباید خیلی سریع این را باهم بخوانیم. متی باب ۲۷ را باز کنید. متی باب ۲۷ آیه‌ی ۴۵. این آیات را با هم بخوانیم تا ببینیم که چه می‌گوید. متی باب ۲۷ آیه‌ی ۴۵، این آیات می‌تواند به ما کمک کند.

فکر کنم اینجا هم آن را یادداشت کرده‌ام. با هم بخوانیم:

۴۵۱. و از ساعت ششم تا ساعت نهم، تاریکی تمام زمین را فرو گرفت.^{۴۶} و نزدیک به ساعت نهم، عیسی به آواز بلند صدا زده گفت: «ایلی ایلی لَمَا سِقْبَتْنِی». یعنی الهی الهی مرا چرا ترک کردی.^{۴۷} اما بعضی از حاضرین چون این را شنیدند، گفتند

خون عیسی او را تطهیر نمود و آنجا می‌ایستد، یک عروس عفیفة. می‌بینید؟ گناهی بر او نیست، اصلاً.

۱۶۴. بنابراین، پیغام، عروس را دور هم جمع می‌کند. می‌بینید؟ آواز و صور...

همان او، با یک آواز بلند، آن آواز را سر داد و ایلعازر بربخواست. او با صدای بلند ندا در داد: "ایلعازر! بیرون بیا." می‌بینید؟ و صدا بیدار می‌کند. عروس خوابیده مردگان خوابیده را بیدار می‌کند.

۱۶۵. و صور، «با آواز صور» و زمانی که به صدا درآید، ندا می‌بینید؟ همیشه یک صور، اسرائیل را به بزم فرا می‌خواند، که یک بزم پنهانیکاستی بود، بزم عظیم در آسمان، و بزم کرناها. و حال، یک صور که یک فراخوان است: "به بزم بیایید." و این، این شام بره در آسمان است.

حال تماشا کنید. با هم جمع شدن، عروس، بزم کرناها و شام عروسی. ما نمونه‌های این را دیده‌ایم. حال چند لحظه قبل از اتمام وقت نگاه کنید. توجه کنید، ما نمونه‌های این را دیده‌ایم.

۱۶۶. حال اگر می‌خواهد در کتاب مقدس این را دنبال کنید، انجیل متی ۱۸: ۱۶ می‌گوید: "از زبان دو یا سه شاهد هر سخنی ثابت شود." و اول یوحنّا ۷: ۵ را بینید. همیشه یک شهادت هست. درست است؟ [جماعت می‌گویند: "آمین!"] این تصدیق چیزی است که درست است. سه شاهد. "از زبان دو یا سه شاهد هر سخنی ثابت شود."

بی‌دلیل نیست. این ما هستیم که این گونه فکر می‌کنیم. اگر به کلام او نگاه کنیم و بینیم که او در حال انجام چه کاری است، آنگاه در ک آن را خواهیم یافت.

۴۹. حال فقط فکر کنید، برمی‌گردیم به نکته‌ی اول. اگر آن الهیدان و خادم اندکی تأمل کرده بود، متوجه می‌شد زمانی که سربازان رومی سعی کردند سر که را به او بتوشانند، آن را بیرون ریخت و آن را ننوشید، یعنی در همان ابتدا. متوجه هستید؟ مستهزئین برمی‌خیزند. یک نکته‌ی دیگر، چطور زندگی این عیسی ناصری با تمام نبوت‌های عهد عتیق هماهنگ بود؟ چطور ممکن بود؟ این امکان پذیر نبود، مگر اینکه از جانب خدا و از پیش مقدّر شده باشد. اگر فرض بر جعل کردن این داستان از جانب شاگردان باشد، چطور آنها بخاطر این داستان دروغین به شهادت رسیدند؟ حتی پطرس رسول گفت: "من را وارونه مصلوب کنید، چون شایسته‌ی آن نیستم که مانند او بمیرم." یا چگونه آندریاس را برد و از پهلو مصلوب نمودند. هر یک از آنها، این شهادت را با خون خوش مهر نمودند. اگر آنها جاعل بودند، چگونه توانستند چنین اعمالی را انجام دهند؟ اعمال روحانی، این چیزی است که مردم قادر به در ک آن نیستند.

۵۰. چند وقت پیش مرد بزرگی اینجا بود. یک ریبی بزرگ که در مطلبی نوشته بود: "زمانی که موسی از دریای سرخ عبور می‌کرد، این واقعاً آب نبود." گفته بود: "چیزی که در آنجا یعنی در آنسوی دریای مرده بود، نیزار بوده و آنها از میان این نیزارهای آبی گذشته بودند." و بسیاری از خادمین و واعظین این را پذیرفته و باور داشتند.

۵۱. همین چند وقت پیش در همین‌جا، زمانی که اوّلین فضا نورد به فضا رفت، هنگامی که بازگشت هیچ اثری از خدا ندیده بود و این باعث لغزش خوردن خادمین

زیادی شد. آنها بر این باور بودند که خدا، جایی در آن بالا زندگی می‌کند، یعنی جایی در ارتفاع یکصد و پنجاه مایلی^{۴۴} از زمین.

۵۲. چطور و چگونه علم و تحصیلات این دنیا کلیسا را به این پوچی رسانیده است؟ آموزش و سیستم آموزشی آن، علم و تمدن آن، از آن شریر است. این تمدن شریر است. کتاب مقدس می‌گوید.

و تمدن ما که خواهد آمد، هیچ وجه اشتراکی با این تمدن ندارد. این تمدن یک تمدن متفاوت از تمدن این دنیا و دانشی است که در اینجا بدان دست یافته‌ایم. هر قدر بیشتر به علم دست می‌یابیم، بیشتر به دام‌های کشنده و مرگ وارد می‌شویم. در آن تمدن جدید، هیچ مرگ، بیماری، غم و یا دردی نخواهد بود. می‌بینید؟ هیچ یک از اینها وجود نخواهند داشت. پس این تمدن محکوم به فنا خواهد بود، چراکه از آن شریر است.

۵۳. در باب چهارم کتاب پیدایش می‌بینیم این قوم قائل بودند که آغازگر تمدن، ساختن خانه، شهرها و آلات موسیقی بودند و به علم وارد شدند و قوم بیشتر از خدا فاصله گرفت. اما هنگامی که قوم شیث آمدند، به خواندن نام خداوند مشغول شدند.

حال راجع به یک نمونه‌ی نافذ صحبت کنیم.

۵۴. بودن من در اینجا به این دلیل نیست که احساسات کسی را آزرده سازم و یا سخنی در مورد کلیسا بگویم و اگر احساس می‌کنید که به این کلیسا تعلق دارید، این را برای آزدمند شما بیان نمی‌کنم. زیرا در این کلیسا هم به اندازه‌ی دیگر کلیساها

۱۶۱. توجه کنید، عروس نه تنها شسته و بخشیده شد، بلکه عادل شد. می‌بینید؟ آیا تابحال تلاش کرده‌اید که معنی کلمه‌ی «عدالت»^{۵۷} را بینید؟

بطور مثال، برادر گرین^{۵۸} می‌شند که من مشروب می‌نوشیده‌ام و یا کار ناشایستی انجام می‌دادم. بعد متوجه می‌شود که من این کار را نکرده‌ام. سپس می‌آید و می‌گوید: "برادر برانهام! شما را می‌بخشم."

۱۶۲. "من را می‌بخشی؟ من که کاری نکردم. چه چیزی را می‌بخشی؟" می‌بینید؟ اگر خطاً کار باشم، می‌توانم بخشیده شوم. اما همچنان عادل نیستم، چون مرتکب خطا شده‌ام.

اما معنی کلمه‌ی «عدالت» یعنی «گویی هرگز مرتکب خطا نشده‌ای». و خون عیسی مسیح ما را از گناه پاک می‌کند و آن را در کتاب فراموشی خدا قرار می‌دهد. او تنها کسی است که می‌تواند این کار را بکند.

۱۶۳. ما می‌توانیم، ما می‌توانیم ببخشیم ولی فراموش نمی‌کنیم. من می‌توانم شما را ببخشم، اما همیشه به یاد می‌آورم که شما این کار شیطانی را انجام داده‌اید. پس شما عادل نشده‌اید، بخشیده شده‌اید.

اما در نظر خدا، عروس عادل شمرده شده است او هرگز از ابتدا مرتکب خطا نشده است. آمین! ایستاده و با پسر عفیف خدا ازدواج می‌کند، هرگز از ابتدا گناه نکرده است. چرا؟ او از پیش مقدّر شده بود و زمانی که حقیقت را شنید و با آن پیش رفت،

^{۴۴} حدود ۲۴۰ کیلومتر - هر مایل معادل ۱۶۰۹ متر

۲۱

بالا می‌رفتند ما ایستاده و آنها را تماشا می‌کردیم. علم تصویر آن را ثبت کرده است. تمام کشور تا مکزیکو این تصویر را ثبت کرده‌اند.

۱۵۸. یک روز هنگامی که شروع به موعظه‌ی «هفت دوره‌ی کلیسا» نمودم، جک مور^{۵۶} الهیدان بزرگ را خطاب کرده و گفتم: "جک! این شخصی که اینجا ایستاده، کیست؟ یک نفر به شباht پسر انسان اینجا ایستاده است که موهاش چون پشم سفید است." گفتم: "او یک مرد جوان بود، چطور می‌توانست موهاش به سفیدی پشم داشته باشد؟"

۱۵۹. او گفت: "برادر برانهام! این بدن جلال یافته‌ی او بود."

اما هنگامی که به اطاق رفتم و شروع کردم به دعا کردن، اجازه داد تا بدانم که آن چه بود. می‌بینید؟

۱۶۰. من همیشه موعظه کرده‌ام که او فقط یک انسان نبود، خدا بود. او خدا بود که در جسم آشکار شده بود. خدا، خواص محبت خدا، خواص بزرگی که به پایین آمد، اینجا بر زمین آشکار شد. عیسی، محبت خدا بود که بدنی را ساخت که خود یهوه در آن زندگی می‌کرد. او از نظر جسمی، تمام پری الوهیت بود. آنچه که خدا بود، او از طریق جسم نمایان کرد. آن جسم باید می‌مرد، تا او بتواند عروس را به خون خود بشوید.

افراد خوب و شایسته وجود دارند. اما هفته‌ی پیش در شرو پورت^{۵۷} مقاله‌ای را در مورد اظهارات جدید کلیسای کاتولیک مطالعه می‌کردم.

ما می‌بینیم که همه‌ی آنها در جایی مثل شورای جهانی و... درست در راستای تحقق آنچه که کتاب مقدس گفت که انجام خواهد داد، گرد هم جمع شده‌اند.

۵۵. حال، می‌بینیم که آنها گفتند: "چرا کتاب مقدس...؟" بعضی از پروستان‌ها می‌خواهند به کتاب مقدس بچسبند. گفته بود: "چرا؟" و ادامه داده بود که کتاب مقدس چیزی نیست جز یک کتاب، یک سابقه و تاریخ از کلیسا که تا حدود دویست و پنجاه سال پیش نوشته نشده بود. همیشه کلیسا بوده است نه کتاب مقدس، و کتاب مقدس تنها سابقه و تاریخ کاری است که کلیسا انجام داده است.

چه دروغ زیر کانه‌ای! چرا که سه هزار سال است که ما کتاب مقدس را داریم. عهد عتیق صدها و صدها سال قبل از آمدن مسیح مکتوب شده بود. یک حیله‌ی شیطانی.

۵۶. و در این ایام، شاهد تمسخر و استهزای کتاب مقدس هستیم. تلاش می‌کنند تا آن را کنار بگذارند و خدا باید کلیسا را با چیزی داوری کند.

کسی نمی‌تواند به خیابان بیاید و من را بازداشت کند و بگوید که من در محدوده‌ی سرعت بیست مایل، با سرعت سی مایل حرکت کرده‌ام، مگر اینکه چیزی وجود داشته باشد که به من بگوید نباید بیش از بیست مایل سرعت داشته باشم. این باید وجود داشته باشد.

روزی خدا می‌خواهد کلیسا را داوری کند، مردم را داوری کند. ما این را می‌دانیم. داوری در راه است. پس آیا او بخواهد که توسط کلیسای کاتولیک داوری کند، کدام کلیسای کاتولیک؟ اگر بخواهد با کلیسای متديست داوری کند، باپتيست از دست رفته است. اگر با یگانه انگاران داوری کند، دوگانه انگاران از بین رفته‌اند. می‌بینید؟ به چه طرقی می‌خواهد داوری کند؟ او گفت که از طریق مسیح داوری خواهد نمود و مسیح کلمه است. پس این کلام خداست که از طریق آن داوری خواهد نمود. "در ابتدا کلمه بود، کلمه نزد خدا بود و کلمه خدا بود. و کلمه جسم گردید و میان ما ساکن شد. که دیروز، امروز و تا ابدالآباد همان است."^{۲۶} متوجه شدید؟ او توسط کلام خویش داوری خواهد نمود.

۵۷ و در این ایام شاهد این هستیم که تلاش می‌کنند تا کتاب مقدس را کنار بگذارند. کلیسا را پیذیر، نه کتاب مقدس را، بلکه کلیسا را. بعد آنها می‌توانند هر تعلیم و آیین و یا چیز دیگری را بسازند و با آن همراه شوند.

۵۸ خوب، همان‌طور که یک شب در مشارکت عشای‌ربانی صحبت می‌کردم، زمانی که آنها برهی قربانی را ذبح می‌نمودند، "تا هفت روز نباید هیچ محمری بین آنها می‌بود."^{۲۷} هیچ محمر و هیچ خمیرمایه‌ای. همه چیز باید بدون خمیرمایه می‌بود. این نمایانگر هفت دوره‌ی کلیسا بود که اینجا در کتاب مقدس به آن می‌رسیم و هیچ خمیرمایه‌ای وجود ندارد. چه؟ چیزی با آن مخلوط شده است. عقاید و فرقه‌ها و هر چیز دیگری را با کلام ادعام می‌کیم و همچنان تلاش می‌کنیم که آنرا کلام بنامیم. "هفت روز فطیر و بدون خمیر مایه."

^{۲۶} اشاره به انجیل یوحنا باب ۱ و عبرانیان ۱۳: ۸

^{۲۷} اشاره به تثنیه ۱۶: ۳

۱۵۴. اوّلین چیزی که آشکار می‌شود پیغام اوست که عروس را گردهم فرامی‌خواند. اتفاق بعدی قیام کردن خوایدگان عروس است. کسانی که در دوره‌های قبلی مرده‌اند. آنها با هم جمع می‌شوند و صور، بزم در آسمان. دوستان! این چیزی است که رخ می‌دهد.

۱۵۵. ما اینجا هستیم، حال آماده باشیم. تنها یک چیز، کلیسایی که خارج می‌شود، باید در برابر آفتاب بماند تا کامل شود.

بعد از مدتی خرم‌ن کوب عظیم خواهد آمد، کاه سوزانده خواهد شد و به دنبال آن دانه‌های گندم در انبار جمع آوری خواهند شد. می‌بینید؟

۱۵۶. شما کور نیستید. شما، شما مردم معقولی هستید.

اگر اینجا ایستاده‌ام، آیا اینها را از روی غرض می‌گوییم؟ این را می‌گوییم چون حیات است. چون برای گفتن آن در برابر خدا مسئول هستم. این پیغام را باید بگوییم. می‌دانید؟ در تمام مدت، در همه‌ی دوره‌ها، شفاهای... تنها برای جلب توجه قوم بود تا بدانند که پیغامی در حال آمدن است و حال اینجاست. هفت مهر باز شده است، آن اسرار و نشان دادن آن امور، که چه باید رخ دهد. من این را نمی‌دانستم.

۱۵۷. اما کسی در اینجا ایستاده است که درست در کنار من ایستاده بود. هنگامی که شما موضعه‌ی من را شنیدید که «آقایان! ساعت چند است؟» را موضعه می‌کردم. آن روز صبح دقیقاً همان‌جایی که گفته بودم، هفت فرشته از آسمان آن‌جا ایستاده بودند و همان‌طور که بالا می‌رفتند، یک گردباد آنها را بالا می‌برد. همان‌طور که

این باید دارای چیزی باشد که خدا قصد معرفی آن را دارد. او فقط... شفای الهی، معجزه‌های او به همین صورت، برای جلب توجه و نظر مردم و مرکز قلب آن، پیغام است. این چیزی است که هست و از اینجا می‌آید. او در حال تلاش برای بدست آوردن توجه مردم است. سپس آنها می‌نشینند و به او گوش می‌دهند. می‌بینید؟ زیرا در آنجا کسانی هستند که برای حیات مقدّر شده‌اند.

"بعضی از دانه‌ها و بذرها بر زمین افتاده و پرنده‌گان آنها را ربودند و مابقی میان خارها افتادند و بعضی در زمین مهیا و آماده افتادند و میوه آوردن."^{۵۵}

۱۵۲. این اوّلین کار است، صدا کردن. اوّلین چیز یک صور است و یک... یا یک صدا. یک آواز، و بعد یک صدا و سپس یک صور.

صدا: یک پیام آور که مردم را آماده می‌سازد.

دوّمین صدا برای قیام کردن است: همان صدا، صدای بلندی که در یوحنّا ۱۱: ۳۸-۴۴ ایلعازر را از قبر فراخواند.

می‌بینید؟ جمع‌آوری عروس و سپس قیام از مرگ، تا با آن بالا برده شویم. حال دقت کنید، سه چیز رخ می‌دهد. بعدی چیست؟ یک صور بود. یک صدا... یک آواز، یک صدا و یک صور.

۱۵۳. سومین چیز یک صور است که همیشه در بزم صورها، مردم را به بزم فرا می‌خواند. و این شام عروس خواهد بود، شام بره با عروس در آسمان. می‌بینید؟

۵۹. و حتّی چیزی که امروز خورده می‌شود را برای فردا ذخیره نکنید. "قبل از طلوع خورشید آن را به آتش بسوزانید."^{۵۶} زیرا پیغام قدیمی، گرایشی است که کلیسا داشته است. یک چیز جدید در راه است. چسیلن به آن پیغام قدیمی، گرایشی است که شما می‌دانید این است که در طول سه سال آنها از آن یک رخ می‌دهد، اوّلین چیزی که شما می‌دانید این است که در فرقه خواهند ساخت. یک فرقه آغاز می‌شود، یک تشکیلات.

اما آیا متوجه شده‌اید؟ بیست سال گذشته است و هیچ تشکیلاتی وجود ندارد و هر گز هم نخواهد بود. این پایان است. دوباره گندم به گندم بازگشته است. پوسته از آن کنار زده شده است. گندم باید در حضور پسر قرار بگیرد تا رشد کند.

۶۰. به نظر شما خسوف و تاریکی که مدتی پیش بخش شرقی را در بر گرفت چیز عجیبی نیست؟ آنها از در ک آن عاجز بودند. هفته‌ی گذشته تگزاس^{۵۷} در تاریکی فرو رفت. آنها از در ک آن عاجز بودند. شما متوجه این نشانه شدید؟ می‌دانید که امت‌ها در حال انفصال هستند؟ اسرائیل در وطن خویش است و این نشانه‌ها به ما اثبات می‌کند که ما در پایان راه هستیم. در همین زمان این تاریکی رخ می‌دهد، به نظر شما این همان نشانه‌هایی نیست که نبی گفته بود؟ بله، "در غروب نوری خواهد بود."^{۵۸} یعنی زمانی که این تاریکی‌ها و این نشانه‌ها به این صورت رخ می‌دهند و در زمان آغاز غروب، نوری آشکار خواهد شد.

۶۱. ببینید که این تاریکی چگونه رخ داد. پاپ به تازگی به اینجا آمده است.

^{۵۶} اشاره به لاویان ۱۹: ۶

^{۵۷} Texas

^{۵۸} اشاره به اشعیا ۶۰: ۲۰

^{۵۹} اشاره به انجیل متی باب ۱۳

اعضای خیمه! کسانی که این نوار را تهیه می‌کنید! به گمانم همه‌ی شما این کار را می‌کنید و قادر به درک آن هستید که در آن روز چگونه خداوند، داخل خیمه، دقیقاً نشان داد که هفت دوره‌ی کلیسا چگونه و در کجا باید باشد. من آن را روی تابلو کشیدم و شما امروز آن را در یک کتاب می‌بینید و اینکه در روح القدس در یک ستون بزرگ آتش پایین آمد و به آن پشت حرکت کرد، و خود، آن دوره‌ها را روی دیوار نقش کرد، درحالی که سیصد یا چهارصد نفر از مردم اینجا نشسته و شاهد این اتفاق بودند.

و همان طور که پاپ سفر خود را در اینجا و آمریکا آغاز کرد، ماه گرفتگی و تاریکی اتفاق افتاد و دانشمندان توانستند از آن عکس بگیرند، عکس‌هایی که در تطابق کامل با تصاویری بود که ما اینجا و در جایگاه دیده بودیم. حال او سفر خود را به سیزدهمین ایالت انجام داده است، سیزده قدم برداشته است، در سیزده جا عشایر ریانی را برگزار کرده است، برای کشوری که سیزده ایالت دارد، و همه جا در حال فرو رفتن در تاریکی است. متوجه نیستید که کجا قرار گرفته‌ایم؟ ما در زمان آخر هستیم.

۶۲."در ایام آخر مستهزئین خواهد بخواست و خواهد گفت: از زمانی که پدران به خواب رفند، همه چیز به همین صورتی که از ابتدای آفرینش بود، باقی است.^{۳۱}"

اما زمانی که شما وقوع این امور را می‌بینید، سرهای خود را بلند کنید و آماده باشید برای چیزی که هر لحظه ممکن است رخ دهد؛ یعنی آمدن عیسی برای کلیسا ای او.

۱۴۹. لوتر نمی‌توانست ثمری جز یک شاخه و ترکه داشته باشد. مابقی هم می‌توانستند سایر چیزها را ثمر دهند. اما ما اینکه در دوره‌ی گندم هستیم.

یک لوتری حقیقی باید لوتر را ثمر می‌داد و یک پنطیکاستی هم باید پنطیکاست را به بار می‌آورد. فقط همین. اما آن دوره را پشت سر گذاشته و در حال حرکت هستیم.

۱۵۰. می‌دانید که کلیسای کاتولیک آغازی پنطیکاستی داشت؟ و اگر کلیسای پنطیکاستی می‌توانست دوهزار سال دوام بیاورد، از آن چیزی که الان کاتولیک‌ها هستند، بدتر می‌شد. این را به خواهران و برادرانی می‌گوییم که دوستشان دارم و خدا این را می‌داند. اما دوستان! یادتان باشد، باید در روز داوری شما را ملاقات کنم و آن زمان خیلی دور نخواهد بود. پس باید آنچه را که حقیقت است، بگوییم.

۱۵۱. زمانی که با شما پیش می‌رفتم و برای بیماران دعا می‌کردم، خوب بود. اما هنگامی که با یک پیغام می‌آیم، اگر هر پیغامی پیش می‌رود، این یک پیغام حقیقی است...

اگر این یک معجزه‌ی ناب و حقیقی از خداوند باشد و همچنان به آن تشکیلات فرقه‌ای چسبیده باشد، می‌دانید که از خدا نیست. زیرا این هم اکنون اعلام شده است.

عیسی پیش رفت و بیماران را شفا داد، برای اینکه متوجه آنها را جلب کند. اول مردم، سپس پیغام. درست است.

زیرا کلام بر طبق خویش ثمر می‌دهد. هیچ چیز دیگری را نمی‌خواهم. کلام میوه‌ای از نوع خود را ثمر می‌دهد.

«و مسیحان کذبه خواهند آمد...» شما نوار موعظه‌ی من را در مورد این موضوع دارید و آن...

اگر شما به یکی از آنها بگویید: "او، تو! آیا تو عیسی هستی؟"
می‌گویید: "او، مسلمانه." آنها نمی‌توانند متحمل این شوند.

۱۴۸ اما زمانی که نوبت به "او، جلال بر خدا! من مسح را دریافت کردم." می‌رسد، این یک مسح ناب است. بخارط داشته باشید که قیافا نیز این مسح را داشت و نبوّت نمود. بلعام هم همین طور، او نیز نبوّت نمود.

اما این هیچ ارتباطی با این ذات ندارد. مگر اینکه بذر خدا بوده باشد، بذر او که از ابتدا بود، از پیش مقدّر شده. اهمیّتی نمی‌دهم که شما چگونه فریاد می‌زنید و به زبان‌ها صحبت می‌کنید و یا... این هیچ ارتباطی ندارد.

بتپرستان زیادی را دیده‌ام که بر می‌خیزند، به زبان‌ها صحبت می‌کنند، خون جمجمه‌ی انسان را می‌نوشند و شیطان را می‌خوانند. می‌بینید؟ هیچ یک از آنها... فراموش نکنید، این قلب شما در آن کلام است و آن کلام، مسیح است. آن را بیاورید و ببینید که خود را می‌شناساند، همان‌گونه که هر بذر دیگری را شکوفا می‌کند و آن را در دوره‌ای که در آن زیست می‌کند، اعلام می‌نماید.

۶۳ آنها این را باور ندارند، چون این یک... یک... آنها از درک این عاجزند که خود آنها کسانی هستند که کتاب مقدس را تحقیق می‌بخشند. آنها نمی‌دانند که با گفتن و عمل کردن به این امور، در حال تحقیق بخشیدن به کتاب مقدس هستند.

چگونه قیافا، کاهن اعظم و تمام آن کاهنان دیگر توانستند او را استهزا و مضحكه نمایند؟ همان خدایی که برایش می‌خوانند: "خداؤنم! چرا مرا ترک نمودی؟"^{۳۲} مزمور ۲۲: "دست‌ها و پاهایم سوراخ شد." اینها را در معبد هیکل می‌خوانند و همان خدا بر روی صلیب و بیرون از هیکل در حال مرگ بود. آنها ذره‌ای آگاهی نسبت به کاری که می‌کردند، نداشتند. حتی عیسی برای آنها دعا کرد: "پدرا اینها را بیخشن چون نمی‌دانند که چه می‌کنند."^{۳۳} زیرا کتاب مقدس دقیقاً در مورد آنها پیشگویی کرده بود که کور خواهد بود.

۶۴ آیا می‌دانستید که همین نایینایی برای پروستان‌ها و کاتولیک‌ها در کتاب مقدس پیشگویی شده است، که نسبت به کلام کورند و مسیح تلاش می‌کند که به داخل وارد شود؟ "زیرا می‌گویی دولتمند هستم و دولت اندوختم و به هیچ چیز محتاج نیستم و نمی‌دانی که تو مستمند و مسکین هستی و فقیر و کور و عربان."^{۳۴} بفرمایید، بازگشت به نایینایی و پایمال کردن اعمال خدا، گویی که آن اعمال کوچک‌ترین اهمیّتی برای آنها ندارد، آن را استهزا نموده و مضحكه می‌نمایند. این چیزی است که کتاب مقدس گفته است.

^{۳۲} اشاره به انجیل متی ۲۷: ۴۶

^{۳۳} اشاره به لوقا ۲۳: ۲۴

^{۳۴} مکافته ۳: ۱۷

۶۵. اما ربوده شدن برای کلیسا، برای عروس یک مکاشفه است. این برای او مکشوف شده است و عروس حقیقی، مسیح، در انتظار مکاشفه‌ی آن ربوده شدن خواهد بود.

۶۶. این یک مکاشفه است، چون مکاشفه یعنی ایمان. شما نمی‌توانید یک مکاشفه داشته باشید، درحالی که ایمان ندارید. ایمان یک مکاشفه است، چون چیزی است که بر شما مکشوف شده است. همان طور که بر ابراهیم مکشوف شد، که توانست هر چیزی را که بر خلاف آنچه که بر او مکشوف شده بود را تشخیص دهد. پس ایمان، یعنی مکاشفه‌ی خدا، کلیسا، کل بدن، بر روی این مکاشفه بنا شده است.

۶۷. چند وقت پیش در اینجا داشتم با یک خادم خوب باپیست صحبت می‌کردم. او آمده بود تا با من گفتگو کند. او می‌گفت: "من شما را بعنوان یک انسان دوست دارم، اما شما همه چیز را قاطی کرده‌اید."

۶۸. من گفتم: "آقا! شما بهتر می‌دانید، حتی در شورای نیقیه و تا جایی که می‌دانم سیصد سال پس از مرگ مسیح، آنها هنوز مشغول بحث بر سر درستی دانش یونانی بودند. شما باید بدانید. این یک مکاشفه است، همه چیز یک مکاشفه است."

او گفت: "من نمی‌توانم مکاشفه را قبول کنم."

گفتم: "پس چطور مسیح را پذیرفتید؟"

گفت: "چون کتاب مقدس می‌گوید: هر کس که به عیسی مسیح ایمان داشته باشد. حیات ابدی را یافته است."

اگر شما در مسیح هستید، چیزی به جز آنچه که شما ایمان دارید، مكتوب نیست. من اهمیتی نمی‌دهم که دیگران چه می‌گویند. خدا آن را آشکار می‌نماید. زمانی که او روح را بر کلام می‌ریزد، چه می‌شود؟ زنده گشته و ثمره‌ای از نوع خود می‌آورد.

۱۴۴. شما می‌گویید: "من تعمید روح القدس را یافته‌ام." این بدین معنا نیست که شما نجات یافته‌اید...

۱۴۵. اینجا را نگاه کنید. شما یک وجود سه‌گانه هستید. بله، درون این شخص کوچک، جان، بعد روح و سپس جسم است. شما برای برقراری ارتباط با خانه‌ی زمینی خود در این بدن، پنج احساس دارید. آنها با بقیه‌ی آن ارتباطی ندارند. شما پنج احساس روح را یافته‌اید. در اینجا، محبت و باطن... اما اینجا جایی است که شما زندگی می‌کنید.

۱۴۶. آیا عیسی نگفت: "باران بر عادلان و ظالمان می‌بارد"؟ [جماعت می‌گویند: "آمین!"] یک کرکاس را اینجا بگذارید و یک گندم را هم آن بیرون بگذارید و هر دو را آبیاری کنید و آنها را کود بدهید و... آیا هر دوی آنها با این آب رشد نمی‌کنند؟ [آمین!] خوب این چیست؟ یکی از آنها کرکاس را شمر می‌دهد، چون ذات او کرکاس است و مثل گندم قد برآفرانشته و...

۱۴۷. آیا کتاب مقدس نمی‌گوید: "در ایام آخر مسیحان دروغین برخواهند خاست"؟ [جماعت می‌گویند: "آمین!"] نه «عیسی دروغین»، بلکه «مسیحان دروغین»، مسح شدگان، مسح شدگان دروغین کلام؛ مسح شدگان فرقه‌ای، نه مسح شدگان کلام.

۱۴۱. زمانی که او از آسمان نزول می‌کند، اوئین چیزی که می‌آید، یک صداست. این صدا چیست؟ این صدا یک پیغام، جهت جمع کردن قوم است. ابتدا یک پیغام می‌آید. حال زمان مشعلدان است. برخیزید و مشعلهایتان را اصلاح کنید.^{۵۴} این در چه ساعتی بود؟ ساعت هفتم. ساعت ششم نه، بلکه ساعت هفتم. "اینک داماد می‌آید، برخیزید و مشعلهایتان را اصلاح کنید." و باکرهای این کار را کردند و بعضی از آنها دریافتند که هیچ روغنی در چراغ خود ندارند. می‌بینید؟ اما این زمان مشعل هاست.

الآن زمان ملاکی باب ۴ است. آنچه که او... در لوقا باب ۱۷ است. این، این در... تمام نبوّتها بی که مربوط به این زمان می‌شود، آنها را در اینجا می‌بینیم.

۱۴۲. خواهر و برادر عزیز! وقوع این امور را می‌بینید، موقعی که... خدا می‌داند احتمال دارد همین الآن بر روی این جایگاه بمیرم. شما باید تنها... این، این بسیار شگرف است، زمانی خداوند را می‌بینید که از آسمان می‌آید، در برابر انسان می‌ایستد و خود را نمایان می‌سازد و این حقیقت است. می‌بینید؟ ما اینجا هستیم.

۱۴۳. سیستم فرقه‌ای مرده و از بین رفته است. دیگر هر گز پیشرفت نخواهد کرد و سوزانده خواهد شد. این کاری است که شما در مزارع با کاه می‌کنید. از آن بگریزید. مسیح را در بر بگیرید. نگویید که: "من به کلیسا‌ای متبدیست تعلق دارم، من متعلق به باپتیست هستم یا پنطیکاستی هستم. بلکه مسیح را در بر بگیرید."

۶۹. گفتم: "درست است. اما کتاب مقدس می‌گوید: هیچ کس نمی‌تواند عیسی را مسیح بخواند، مگر از طریق مکافشه روح القدس که بر او مکشف شده باشد." می‌بینید؟ بفرمایید، باز برمی‌گردیم به همینجا، یعنی به مکافشه. این باید در کتاب مقدس مکشف شده باشد.

۷۰. هایل و قائن کتاب مقدس نداشتند که آن را بخوانند، اما این از طریق ایمان برای هایل مکشف شده بود و این یک مکافشه است. هایل یک فربانی پسندیده‌تر از قائن را به خداوند هدیه کرد، که خدا به عدالت او شهادت داد.

زمانی که عیسی از شاگردان سوالی پرسید... متنی ۱۶ - ۱۷، وقت نداریم که آن را بخوانیم، اما اگر می‌خواهید آدرس آیه را یادداشت کنید. "مردم مرا که پسر انسان چه شخصی می‌گویند؟"

گفتند: "بعضی موسی، الیاس یا یکی از انبیا."

گفت: "شما مرا که می‌دانید؟"
۷۱. یکی از شاگردان گفت: "توبی مسیح پسر خدای زنده."

۷۲. عیسی گفت: "خوشحال تو ای شمعون بن یونا! زیرا جسم و خون این را بر تو کشف نکرده، بلکه پدر من که در آسمان است." مکافشه‌ای روحانی از آنچه که خدا هست و آنچه که عیسی هست. او مکافهه‌ای خداست. خدا جسم پوشید و بر دنیا مکشف شد.

"او در جهان بود، خدا در مسیح بود و جهان را با خود صلح می‌داد، مکشوف شدن آنچه که خدا بود در یک جسم."^{۲۵}

"تو هستی مسیح، مسح شده، پسر خدا."

۷۳ او گفت: "جسم و خون این را بر تو کشف نکرده، بلکه پدر من که در آسمان است... و بر این صخره کلیساخود را بنا می‌کنم، یعنی بر مکاشفه‌ی کلام در زمان خود، کلیساخود را بنا می‌کنم و ابواب جهنم بر او استیلا نخواهد یافت."

۷۴ کتاب مکاشفه آخرین کتاب در کتاب مقدس است، این کتاب برای بی‌ایمانان مهر شده است. در آنجا و در باب ۲۲، کتاب مقدس می‌گوید: "هر کس کلامی به آن اضافه و یا کسر کند، سهم او را از درخت حیات قطع می‌کنم." پس متوجه می‌شویم که این تماماً به ایمانداران داده شده است. و ایمان است که کتاب مکاشفه را باز کرده و مکشوف می‌کند که نویسنده سرتاسر کتاب کیست، او «ابتدا و انتهاست»، از کتاب پیدایش تا کتاب مکاشفه، در سرتاسر کتاب، عیسی همان است. و اسرار کامل خود، و نقشه‌اش برای دوره‌های کلیسا که باید بیاید و آن را که با هفت مهر، مهر شده، تماماً مکشوف می‌نماید.

۷۵ حال، کتاب مکتوب گشته بود، اما به خاطر داشته باشید که این کتاب با هفت مهر، مهر شده بود. و این هفت مهر نمی‌بایست تا زمان ندا کردن آخرین فرشته‌ی زمینی بر روی زمین در مکاشفه ۱۰: ۷ باز می‌شد. می‌بینید؟ "بلکه در ایام فرشته‌ی هفتم، چون

۱۳۸. این هرگز شدنی نیست؛ کلیسا نمی‌تواند پذیرای مسیح باشد. ما، پنطیکاستی‌ها نمی‌توانیم در شرایط فعلی حامل پیغام باشیم. یعنی در شرایطی که امروز کلیسا در آن قرار دارد. چگونه می‌توانیم در شرایطی که کلیسا امروز در آن قرار دارد و از نظر کلیسا بی‌هر یک بر ضد دیگری هستند، حامل زمان آخر باشیم؟ این یک آشتفتگی است و در فرقه‌ها از بین رفته است. و هر بار... از تاریخدانان می‌خواهم که اختلاف را بگویید. هر بار که پیغامی به حرکت در آمده است و آن را سازماندهی کرده‌اند، در همان‌جا از بین رفته است. در همان‌جا مرده است. پنطیکاست هم همان کاری را کرده است که سایر فرقه‌ها انجام داده‌اند.

۱۳۹. شما جماعت ربانی‌ها! زمانی که نیاکان و اجداد شما از تشکیلات خود، در زمان شورای عمومی قدیم خارج شدند، فریاد برآوردن و خدا را ستایش نمودند و بر خلاف آن چیزها صحبت نمودند. حال شما مثل سگی که به قی خود باز می‌گردد و خنزیری که به لجن بر می‌گردد، همان کارهایی را می‌کنید که آنها می‌کردند. حال برای اینکه با خودتان هم ارتباط داشته باشید، نیاز به کارت عضویت دارید.

۱۴۰. شما یگانه‌انگاران! خدا به همان شکل به شما یک پیغام داد و در عوض اینکه فروتن بمانید و پیش بروید، خواستید که جماعت خود را سازماندهی کنید. همه‌ی شما در چه جایگاهی هستید؟ همه‌ی شما در یک سطل هستید.

روح خدا حرکت می‌کند. "من که خدا هستم این را کاشته‌ام، روز و شب آن را آبیاری می‌کنم..."^{۵۳} این امور از جانب او مقدار گشته و باید به انجام برسد.

یک نبی بفروشد گفت: "یک نبی چطور می‌تواند چیزی جز آنچه که خداوند در دهان او گذاشته است بگوید؟" این کاری است که خدا انجام می‌دهد و شما قادر به انجام کار دیگری نیستید. شما این گونه به دنیا آمدید.

۱۳۵. آیا زمانی که مشغول دیدن هستید، می‌توانید بگویید: "نمی‌توانم چشمانم را باز کنم؟" نمی‌توانید. شما نمی‌توانید. شما نمی‌توانید سگ باشید، در حالی که انسان هستید. می‌بینید؟ شما به این صورت ساخته شده‌اید.

خدا نیز در تمامی اعصار گذشته، در دوران اشیاء و ارمیا و ایلیا همیشه چنین کرده است. زمانی که این گروه واعظین همه چیز را مغشوش نموده‌اند، خدا یک نبی را می‌فرستد و او را از هیچ، بلند می‌کند. این نبی به هیچ یک از موقعیت‌های آنان وابستگی نداشته و تنها کلام او را بازگو می‌کند. و همیشه این طریقی است که شما می‌توانید به او بگویید. او گفته است: "اگر در بین شما روحانی یا نبی باشد..."

۱۳۶. حال، اینجا. در کلیسا چیزی به نام عطای نبوت وجود دارد؛ اما یک نبی از جانب خدا برای آن زمان از پیش مقدّر و تعیین شده است. می‌بینید؟ بله آقا! حال اگر نبوتی شود، قبل از آنکه کلیسا آن را دریافت کند، باید دو یا سه نفر قضاوت کنند که این نبوت درست است یا نه.

۱۳۷. اما هیچ کس در برابر یک نبی نمی‌ایستد، زیرا او کلام مطلق خداست. او کلام خدا برای آن روز است. شما انعکاس خدا را دیده‌اید. حال، خدا به ما وعده داده تا در ایام آخر یک نبی را بفرستد، تا عروس را از تنها راه ممکن از این آشتگی خارج نماید.

کرنا را می‌باید بنوازد، سرّ خدا به اتمام خواهد رسید..." که این دوران، زمانی است که ما در آن هستیم.

۷۶. همه‌ی ما می‌دانیم که در عصر لائودیکیه زیست می‌کنیم. دوره‌ای دیگر در راه نخواهد بود. نمی‌تواند چنین باشد. پس ما در دوران لائودیکیه هستیم و آن هفت مهری که کتاب را ممھور نموده است، رازی است که در این ایام باید برای مردم مکشوف شود. این چیزی است که او وعده داده است. هیچ چیزی نمی‌تواند خارج از کلام باشد. چون نمی‌توانید کلامی از آن حذف و یا بر آن بیفزایید. این باید همیشه کلام باقی بماند. اما مکافنه، مکشوف نمودن حقیقت است تا تناسب آن را با بقیه‌ی کلام نشان دهد. و خدا اثبات می‌کند که آن، حقیقت است. می‌بینید؟

۷۷. خدا به مفسر نیاز ندارد. او خود، مفسر خویش است. او تفسیر خود را با به موقع پیوستن اعمالی که گفته است باید رخ دهنده، انجام می‌دهد. مثل ابتدای پیدایش که گفت: "روشنایی بشود." و روشنایی شد. این نیازی به تفسیر ندارد، این اثبات شده است.

۷۸. حال، او در کتاب مقدس امور مشخصی را برای این زمان آخر وعده داده است.

این گونه است که عیسی پسر خدا بود. او وعده‌ی فرستادن پسر را داده بود. زمانی که او در ایام خود بر روی زمین بود و مردم به او ایمان نمی‌آوردند، او می‌گفت: "کتب را تفتیش کنید، زیرا گمان می‌برید که در آنها حیات جاودانی دارید، همان‌ها هستند که بر من شهادت می‌دهند. اگر اعمال پدرم را بجا نمی‌آورم، به من ایمان

نیاورید. لیکن اگر به من ایمان نمی‌آورید، به اعمالی که بجا می‌آورم ایمان بیاورید،
چراکه آنها شهادت می‌دهند بر آنکه من هستم.^{۳۶}

۷۹ و در دوران جان وسلی، اعمال او شهادت می‌داد که او چه کسی بود. در
دوران لوتر، اعمال او شهادت می‌داد که او چه کسی بود.

۸۰ در دوران پنطیکاست، بازگشت عطايا به کلیسا، تکلم به زبان‌ها و اخراج ارواح
و عطايا شهادت داده شد. این شوخی نبود. زمانی که در ابتدا برخواست، مردم
می‌گفتند... من کتاب مربوط به تاریخ پنطیکاست را خوانده‌ام. مردم می‌گفتند: "این
جنبش نمی‌تواند زیاد دوام بیاورد. این جنبش نابود خواهد شد." اما همچنان پا بر جاست.
چرا؟ زیرا شما هرگز آن را ایجاد نخواهید نمود. خدا گفته است که باید باشد. این
بخشی از کلام است و شما نمی‌توانید آن را متوقف کنید.

و بعد زمانی که عروس به خروج فراخوانده می‌شود، چطور می‌خواهد آن را
متوقف کنید؟ این مکافهه‌ی ظهور حقیقت کلام است و ما در آن روز زندگی می‌کنیم.
ستایش بر خدا، مکافهه‌ی اسرار خود او.

۸۱ حال، ربوده شدن فقط... ربوده شدنی که ما از آن صحبت می‌کنیم، تنها
محختص به عروس است. بخاطر داشته باشید، کتاب مقدس می‌گوید: "و سایر مردگان
زنده نشدنند، تا هزار سال به اتمام رسید." ^{۳۷} چه ربوده شدن عظیمی! دوستان اگر ربوده
شدنی وجود ندارد، ما در کجا هستیم؟ چه کاری می‌خواهیم انجام دهیم؟ در چه

۱۳۱ خدا برای انجام امور راهی دارد و هرگز روش خود را تغییر نمی‌دهد. او
هرگز... او خدای تغییر ناپذیر است. او در عاموس ۳: ۷ گفته است: "هیچ کاری را بر
روی زمین نمی‌کند، مگر آنکه ابتدا سر آن را به بندگان خویش، انبیاء، مکشوف سازد و
دقیقاً به همان صورتی که وعده داده است، آن را انجام خواهد داد."

۱۳۲ حال، ما دوره‌های کلیسا را طی کرده‌ایم. اما بر طبق ملاکی باب ۴ به ما وعده
داده شده که در ایام آخر باید یک بازگشت مجدد باشد، یک نبی بر روی زمین. به
طیعت او و چیزی که باید باشد، توجه کنید.

خدا از آن روح پنج بار استفاده می‌کند. یک بار در ایلیا، یک بار در ایشع، در
یوحنا تعمید دهنده، برای دعوت به خروج کلیسا و برای بازماندگان یهودی. پنج بار.
«فیض»، ^{۵۰} «عیسی»، ^{۵۱} «ایمان» ^{۵۲} و این عدد فیض است. می‌بینید؟ بسیار خوب.

۱۳۳ حال به خاطر داشته باشید که این پیغام وعده داده شده و زمانی که این اسرار
توسط گروهی از واعظین داده شده باشد، یک نبی مستقیماً از جانب خدا آن را آشکار
خواهد نمود و این دقیقاً آن چیزی است که انجام آن را وعده داده است. می‌بینید؟

۱۳۴ حال، بخاطر داشته باشید که این انبیا هستند که کلام خدا بر آنها نازل
می‌شود، نه الهیدانان. نبی، او منعکس کننده‌ی کلام خداست. او خود قادر به گفتن
چیزی نیست؛ او نمی‌تواند افکار خود را بگوید. او تنها می‌تواند چیزی را بگوید که خدا
مکشوف نموده باشد. حتی زمانی که بلعام تلاش کرد که تمام حقوق خود را بعنوان

^{۳۶} اشاره به انجیل یوحنا باب ۵

^{۳۷} مکافهه ۲۰ : ۵

زیرا این را به شما از کلام خدا می‌گوییم که ما که زنده و تا آمدن خداوند باقی باشیم، بر خواهدگان سبقت نخواهیم جست.^{۱۶} "زیرا خود خداوند..."^{۴۹}

حال به دقت گوش کنید: "زیرا خود خداوند با صدا و با آواز رئیس فرشتگان و با صور خدا از آسمان نازل خواهد شد و مردگان در مسیح خواهند برخاست."

۱۲۹. می‌خواهم به کار بزرگی که در حال رخ دادن است توجه کنید. این را از دست ندهید. می‌بینید؟ حال توجه کنید. کتاب مقدس در اینجا، در اوّل تسالونیکیان از سه چیز صحبت می‌کند. از آیه‌ی سیزدهم تا آیه‌ی شانزدهم و قبل از اینکه خود خداوند ظاهر شود، باید سه چیز اتفاق یافتد. حال سریع آن را بررسی می‌کنیم. اوّلین چیزی که باید رخ دهد... توجه کنید:

یک آواز، یک صدا، یک صور. حال آیه را با هم بخوانیم:

آیه‌ی ۱۶: "زیرا خود خداوند با صدا و با آواز رئیس فرشتگان و... و با صور خدا..."

۱۳۰. سه چیز رخ می‌دهد. یک آواز، یک صدا، یک صور باید قبل از ظهور عیسی رخ دهد. حال یک صدا... هر سه کار را عیسی درحالی که، درحالی که نازل می‌شود انجام می‌دهد. یک صدا. صدا چیست؟ پیغامی که ابتدا پیش می‌رود. نان زنده‌ی حیات، که عروس را به شمر می‌آورد.

دوره‌ای زندگی می‌کنیم؟ چه وعده‌هایی داریم؟ قرار است که یک ربوده شدن اتفاق بیفتد. کتاب مقدس می‌گوید که این‌گونه خواهد بود و این تنها از آن برگزیدگان خواهد بود، برای عروس برگزیده که کلیسا را ترک می‌کند.

۸۲ کلمه‌ی کلیسا به معنی «دعوت شده به خروج» است. همان‌گونه که موسی قوم را به خروج از قومی دیگر دعوت نمود، روح القدس، عروس را به خروج از کلیسا فرا می‌خواند. خروج یک کلیسا از یک کلیسا؛ اعضایی از تمامی فرقه‌ها تشکیل دهنده‌ی این عروس خواهند بود، درخت عروس. این در نوار پیغام «درخت عروس» گفته شده است. یک عروس با یک بانگ در حال خارج شدن است و این همانی است که درخت عروس است. عروس، همانی است که باید ربوده شود، نه هیچ چیز دیگر، بلکه عروس؛ یعنی برگزیدگانی که خدا آنها را از ابتدای خلقت می‌شناخت. ژن روحانی پدر.

اجازه بدهید چند لحظه در اینجا توقف کنم. فکر اینکه مدتی طولانی شما را نگه دارم، من را عصبی می‌کند.

۸۳ اما نگاه کنید، همگی توجه کنید. آیا می‌دانید سال‌ها قبل از اینکه متولد بشوید بعنوان یک ژن در پدرتان بوده‌اید؟ [جماعت می‌گویند: "آمین!"] درست است. یک بذر، یک منشاء در پدر شما وجود داشت که از جنسیت مرد می‌آید، نه موئث. می‌بینید؟ موئث تخدمان را مهیا می‌کند، یک بستر. اما یک منشاء یا بذر از پدر می‌آید... حال، بگویید، در پدر من...

۸۴ یا پسر من که اکنون اینجاست، زمانی که من شانزده ساله بودم، او در من بود. من او را نمی‌شناختم ولی او آنجا بود. حال، از طریق یک بستر، از طریق یک زناشویی

مقدس، او به صورت من در آمد. من او را می‌شناسم و می‌توانم با او رفاقت داشته باشم. و او درست در زمان مناسب، به دنیا می‌آید.

۸۵ حال اگر حیات ابدی را یافته باشید، شما نیز چنین بوده‌اید. شما قبل از اینکه این جهان باشد، یک بخش از خدا، یعنی فرزند خدا بوده‌اید. یک نشان و صفت از خدا. او دوره‌ای را که شما به دنیا می‌آید، می‌دانست. شما را برای آن دوره مقدّر نمود تا دارای آن جایگاه باشید و کس دیگری هم قادر به در اختیار گرفتن آن نبود. مهم نیست که چند مقلّد و یا چنین چیزهایی وجود داشته باشند. شما باید آنجا باشید، زیرا او می‌دانست که باید باشید و حال شما هویدا گشته‌اید. می‌توانید با او رفاقت داشته باشید، و این چیزی است که او می‌خواهد. او مشتاق رفاقت شمامست. اما اگر زندگی شما... بیانگر و شبیه صفات خدا نبوده است، پس شما تنها نمایش و تقليدی از مسیحیت می‌باشید. می‌بینید؟ میلیون‌ها و بیلیون‌ها نفر از این به ظاهر مسیحیان وجود دارند، که تنها در ظاهر مسیحی هستند.

۸۶ اخیراً شاهد این بودم که برادر دموس شاکاریان^{۳۸} چگونه گله‌اش را برای جفت‌گیری مهیا می‌نمود. ایستاده بودم و می‌دیدم که پزشکان چگونه لوله‌های آزمایشی را جابجا می‌کردند.

۸۷ در یک ترشح از جنس مذکور، هر بار چیزی حدود میلیون‌ها اسپرم در نطفه‌ی مرد وجود دارد و چیزی در حدود میلیون‌ها تخمک نیز از جانب تخدمان زن خارج می‌شود. اما آیا می‌دانستید که از میان این میلیون‌ها تخمک و اسپرم که در حرکت هستند، تنها یک اسپرم دارای حیات است و تنها یک تخمک است که بارور می‌شود؟

۱۲۷ در زمان کتاب مقدسی شب به دقایق تقسیم نشده بود، بلکه این تقسیم به ساعت‌ها بود که در آن سه ساعت وجود داشت. ساعت اوّل از ساعت نه شروع می‌شد تا ساعت دوازده. ساعت دوم از دوازده تا سه و ساعت سوم از ساعت سه تا شش. حالا ما به سه ساعت سه ساعتی می‌رسیم یعنی به یک مجموع نه ساعتی که عددی ناقص است. حال بر می‌گردیم به هفت که باید ربوه شدن در آن رخ دهد. گمان می‌کنم بین ساعت شش و هفت... یا مابین ساعت شش و نه صبح "چون صور خدا باید نواخته شود".

"در آن صبح روشن و آفتابی زمانی که مردگان در مسیح برخیزند و جلال قیام او منقسم شود زمانی که برگریدگان او در منزل خود در آنسوی آسمان جمع شوند و زمانی که جماعت به آنجا خوانده شود، من آنجا خواهم بود."

۱۲۸ در کتاب مقدس به هیچ عنوان از کلمه‌ی ربوه شدن استفاده نشده است. ما این کلمه را در آنجا قرار داده‌ایم. کتاب مقدس می‌گوید: "برگرفت، برگرفت" ما این را در دوم تosalonیکیان... یا اوّل تosalonیکیان در رابطه با روزی که باید این ربوه شدن رخ دهد می‌خوانیم. می‌خواهیم از آیه‌ی ۱۳ بخوانیم:

"اما ای برادران! نمی‌خواهیم که شما از حالت خوابیدگان بی خبر باشید که مبادا مثل دیگران که امید ندارند، محزون شوید.^۴ زیرا اگر باور می‌کنیم که عیسی مرد و برخاست، به همین طور نیز خدا آنان را که در عیسی خوابیده‌اند، با وی خواهد آورد.^{۱۵}

۱۲۲. حال به خنخ توجه کنید، نمادی از کلیسا. او همچنین نمادی است از هفتمین دوره‌ی کلیسا. می‌توانید تصوّر ش را بکنید؟ هفتمین دوره‌ی کلیسا. توجه کنید.
"وقت به صدا در آمدن..."

۱۲۳. چند نفر ایمان دارند که هفت پیام آور برای هفت دوره‌ی کلیسا وجود دارد؟ اوه، همه‌ی ما ایمان داریم، اگر به کتاب مقدس ایمان داشته باشیم. اگر به کتاب مقدس ایمان نداشته باشیم، به این هم ایمان نداریم. اما همه‌ی ما می‌دانیم که این حقیقت است.

۱۲۴. ما در هفتمین دوره‌ی کلیسا هستیم و در زمانی که کتاب مقدس در مورد آن می‌گوید: "زمانی که پیام آور هفتمین دوره‌ی کلیسا شروع به اعلان پیغام خود بنماید، اسرار تمام اموری که در طول این دوره‌ها ممکن شده بود، در این زمان آشکار خواهد شد."^{۴۸} ما این را می‌بینیم، یعنی آمدن پسر انسان به میان قوم خود را درست در تأیید پیغام او و به همان صورتی که گفته بود باید باشد. ما این را اکنون در زمان آخر شاهد هستیم.

۱۲۵. و هفت ساعت، هفت ساعت و یک آمدن. او در ساعت اول، دوم، سوم و چهارم نیامد، بلکه در ساعت هفتم. و آن خنخ بود. هفتمین که نایاب شد. و نوح که نمادی بود از بازماندگان یهود که باید نجات یابند. حال در زمان کتاب مقدسی از ساعت‌ها صحبت می‌شود و شب در این زمان، مثل روز به ساعت‌ها تقسیم نشده بود.

۱۲۶. به دقّت گوش کنید، چون عجله دارم. زیرا آنها سالن را نیاز دارند. کتاب مقدس منقسما...

^{۴۸} اشاره به مکاشفه باب ۱۰

۴۷

و این اسپرم در بین تمام آن تخمک‌ها می‌خزد تا تخمکی را که دارای مشخصاتی شیوه به اوست را بیابد. سپس آن تخمک بارور را یافته و به درون آن می‌خزد. و بعد بقیه‌ی آنها از بین می‌روند. چرا از بکر زایی صحبت می‌کنیم؟ اوه، آن به اندازه‌ی نیمی از تولد جسمانی مبهم نیست. چرا که از جانب خدا مقدّر و از پیش تعیین شده است.

۸۸ حال اگر شما مسیحی نو متولد هستید، سال‌ها پیش یعنی در ابتدا و سال‌ها قبل از اینکه زمان آغاز شود، شما در پدر خود، در خداوند بوده‌اید. خوب، به همین دليل است که وقتی شما به این زندگی می‌آید و به مسیحیت اعتراف می‌کنید، همه چیز به هم می‌ریزد، و شما متغیرید که چرا این اتفاق می‌افتد و یا همه‌ی این وقایع برای چیست؟ شما متعجب می‌شوید. اما یک روز، چیزی به شما ضربه وارد می‌کند، این چه بود؟ حیاتی که از ابتدا در شما وجود داشت. و اگر آن...

۸۹ درست مثل داستان آن عقاب کوچکی که مادرش او را پیدا کرد. شما موعظه‌ی من را در مورد آن شنیده‌اید که چطور آن عقاب در بین مرغ‌ها سر از تخم در آورد. اما آن مرغ، عادت‌های او و تلاش او برای غذا دادن به جوجه‌ها برای عقاب قابل تحمل نبود. چون او جوجهی مرغ نبود. اگر چه مثل همه‌ی آن جوجه‌ها در آغل بود. اما مرغ باید زمین را با پاهای خود می‌خراسید و این چیزی نبود که عقاب بتواند تحمل کند. اما هریکار که مرغ قدقد می‌کرد و جوجه‌ها به سمت او می‌رفتند، جوجه عقاب نیز آنها را دنبال می‌کرد. ولی یک روز...

۹۰. عقاب مادر می‌دانست که دو تخم گذاشته است و نه یکی. پس باید یکی دیگر در جایی باشد. عقاب مادر رفت تا آن تخم را پیدا کند، به اطراف پرواز کرد و شروع به جستجو کرد. در نهایت روی آغل آمد و فرزند خود را یافت و برای او فریاد

زد. این یک صدا بود، صدایی که جوجه عقاب متوجه تطابق خود با آن شد. این چیزی بود که به دنبالش بود. و از آن به بعد بود که دریافت او یک جوجه عقاب است و نه یک جوجهی مرغ. او یک عقاب بود.

و به این ترتیب است که هر مسیحی که تولّد دوباره دارد، بدینسان وارد می‌شود. اهمیت نمی‌دهم که شما تابحال به چند فرقه پیوسته‌اید، به چند نام، و نام خود را در دفتر چند کلیسا و یا این قبیل چیزها ثبت کرده‌اید. زمانی که کلام حقیقی خدا مکشف شود و در برابر شما به وقوع بیرونند، همان‌جاست که متوجه می‌شوید شما یک عقاب هستید. زیرا تمام این قدقهای مرغ‌ها که: "به این و این بپیوند و این طور و آن طور عمل کن." مهملات و افروden کلام به کلام ناب خداوند است.

۹۱. زمانی که اسپرم مرد وارد رحم زن می‌شود... این گونه نیست که شما ابتدا از پدرتان بصورت بشر متولّد شوید، سپس از طریق اسپرم یک سگ و بعد از یک گربه و بعد مثلاً از یک مرغ. شما تنها از یک بشر و تنها بصورت بشر بوده‌اید.

و بدن عیسی مسیح، عروس، بخشی از بدن او خواهد بود. او کلام بود و عروس باید کلام باشد، کلام بعلاوه‌ی کلام. عدالت لوت، تقدس ولی، تعمید روح القدس پنطیکاستی، احیای عطاها و همه‌ی این امور، با آن در تطابق است. می‌بینید؟ این باید کلام بر روی کلام و حیات بر روی حیات باشد تا پیکر کامل عروس عیسی مسیح را خارج کند. به خاطر داشته باشد، شما یک نشانه بودید، یک صفت از خدا.

۹۲. و حال مسئله این است، بعد از اینکه دریافتیم مسیح برای بردن عروس خویش می‌آید، حال چگونه به این عروس وارد شویم؟ سوال این است.

۱۲۰. به خود نگاه کنید. به دنیا نگاه کنید. به سدوم، به مردم نگاه کنید که چگونه در گمراهی منحرف شده‌اند. ذهن آنها منحرف گشته است. آنها نمی‌دانند که عفت عمومی چیست.

نگاه کنید به... [فضای خالی روی نوار] مسائل جنسی و... [فضای خالی روی نوار] و نگاهی به زن‌هایمان داشته باشید که به چه وقاحتی رسیده‌اند. ببینید که چه بی‌شرمی و قیحانه و فساد اخلاقی در بین زن‌های ما دیده می‌شود. و نه تنها...

شما می‌گویید: "متديست‌ها اين گونه هستند." پنطیکاستی‌ها هم اين طور هستند. اين مربوط به همه چيز است.

۱۲۱. به مردانمان نگاه کنید. آنها به جای کلام خدا به سنت‌های کوچک فرقه‌ای چسبیده‌اند. آنها زمانی که می‌بینند خدا کاملاً خود را نمایان و آشکار می‌کند، به جای خروج از این وضعیت، به این سنت‌ها می‌چسبند. آنها نمی‌توانند این را ببینند و هرگز هم نخواهند دید.

حال می‌بینیم که در اینجا چه رخ می‌دهد. چون تعجیل داریم.

فکر می‌کنم که آن خانم می‌خواهد که ما اینجا را ترک کنیم. دیدم که با دستش اشاره می‌کرد که باید اینجا را ترک کنیم. پس بهتر است که عجله کنیم.

کاری است که در هر دوره انجام شده است. این نمی‌تواند مانع طبیعت باشد. زیرا...
زیرا این کار مستمر خدادست. کار و طریقی است که او انجام می‌دهد.

۱۷. حال، این، جایی است که ما در آن زندگی می‌کنیم، یعنی هفتمین دوره‌ی
کلیسا. اکنون همه چیز باید در دانه‌ی گندم آشکار شود، یک بازگشت دوباره. حال اگر
به لوقا ۱۷: ۳۰ نگاه کنید، عیسی گفت: "بر همین منوال خواهد بود و روزی که پسر
انسان ظاهر شود." ظاهر شدن چیست؟ مکافنه‌ی او از او و آنچه که در این دوران
است. آشکار شدن به مردم از طریق کلامی که برای مردم این دوره شناخته شده است.
آشکار شدن به مردم از طریق نمایان شدن روح القدس، که عیسی در بین ما زیست
می‌کند. و بخاطر داشته باشید که او در آنجا یک انسان را نشان داد. یک انسان. "به
همین منوال..." حال، او همین کتاب مقدسی را خواند که ما می‌خوانیم، پیدا شد. اکنون
به بخشی از کتاب پیدا شد که عیسی در مورد آن صحبت می‌کرد، توجه کنیم.

۱۸. در اینجا می‌بینیم که او «فرشته‌ی خدا» پشت به چادر نشسته است و سارا هم
در داخل چادر است. او یک سوال پرسید و مطلبی را بیان کرد، اما سارا به آنچه که
قرار بود رخ دهد، ایمان نداشت. فرشته‌ی خدا گفت: "ابراهیم! موافق زمان، تو را
مقالات خواهم نمود." می‌بینید؟ و سارا در داخل چادر به آن خندید. فرشته‌ی خدا
پرسید: "چرا سارا داخل خیمه خندید و گفت چگونه این امر ممکن است؟"

۱۹. عیسی وعده داد و آن فرشته، او بود. ابراهیم او را «الوهیم» قادر مطلق
می‌خواند. و این، او بود. و کتاب مقدس پیشگویی کرده است که او در ایام آخر باز
خواهد گشت. عیسی گفت: "زمانی که این امور به تحقق پیوست." بخاطر داشته باشید
زمانی که این امور شروع به تحقق نمود، در آن هنگام "بدانید که زمان، بر در است."

بسیاری می‌گویند: "به جماعت ما ملحق شو." دیگری خواستار نوعی خاص از
تعمید است. یکی این و یا آن را می‌خواهد، یکی می‌گوید: "باید به زبان‌ها تکلم کنی."
دیگری می‌گوید: "نمی‌خواهد به زبان‌ها تکلم کنی." این یکی می‌گوید: "باید در روح
برقصی." دیگری می‌گوید: "باید در روح فریاد بزنی و آواز بخوانی." همه‌ی اینها
خوب است و در عین حال همچنان غلط است.

چگونه یک مرد... یک زن یا یک فرزند خدا که از روح القدس متولد شده،
می‌تواند کلام خدا را انکار نماید؟ زمانی که خود خدا این گونه آن را خواسته است و به
ساده‌ترین شکل ممکن آن را نشان می‌دهد.

۹۳. پس چگونه جزیی از این بدن باشیم؟ اوّل قرنتیان باب ۱۲: "جمعیت ما که به
یک روح در یک بدن تعمید یافتیم، با یک تعمید روح القدس." اگر می‌خواهید
یادداشت کنید اوّل قرنتیان ۱۲: ۱۳: "و به یک روح در یک بدن تعمید یافتیم." و روح،
حیات مسیح است. درست است؟ [جماعت می‌گویند: "آمين!"] حیات مسیح! و حیات
هر بذری ... بذر کلام بوده، به بذر حیات می‌بخشد.

۹۴. همان‌طور که به شما گفتم، چند وقت پیش داشتم با برادر جان شاریت^{۳۹} در
فونیکس صحبت می‌کردم، او یک درخت میوه را به من نشان داد که چند نوع میوه را
به بار آورده بود. به عبارت بهتر، درختی که هشت نوع میوه را ثمر داده بود. از او
پرسیدم: "برادر شاریت این چه نوع درختی است؟"

گفت: "درخت پرتقال."

گفتم: "پس چرا نارنگی، گریپ فروت و لیمو بر روی آن دیده می‌شود؟"

گفت: "همه‌ی این مرکبات به این درخت پیوند زده شده‌اند."

گفتم: "اوہ، متوجه شدم. سال بعد این درخت پر تقال خواهد داشت..."

۹۵. "اوہ، نه، هر شاخه‌ای میوه‌ی از جنس خود را به ثمر خواهد آورد."

۹۶. خیلی از شما پرورش دهنده‌گان میوه این را می‌دانند. هر شاخه‌ای میوه‌ی از جنس خود را ثمر می‌دهد. یک شاخه‌ی لیمو را به درخت پر تقال پیوند می‌زنید و آن شاخه، لیمو را ثمر خواهد داد، چون این طبیعت مرکبات است؛ ولی هنوز میوه‌ی اصلی آن درخت نیست.

و این کاری است که ما انجام داده‌ایم. ما نیز با تعالیم و تفکرات مختلفی پیوند خورده‌ایم. چطور متديست‌ها می‌توانند ثمری داشته باشند به جز یک فرزند متديست؟ فرقه‌ها چگونه می‌توانند ثمره‌ای به جز فرزندان فرقه‌ای داشته باشند؟

۹۷. اما اگر آن درخت شاخه‌ی اصلی خود را پرورش دهد، ثمره‌ی آن شاخه میوه‌ی پر تقال خواهد بود.

و بعد اگر خدا تابحال کاری را در کلیسا انجام داده است، این کار اصلی است و دقیقاً باید این گونه باشد، زیرا حیات در درخت است و درخت میوه‌ی نوع خود را به بار می‌آورد.

شیه هم خواهند بود، طوری که اگر ممکن بود برگزیدگان را نیز گمراه می‌کرد."؟^{۴۷}
می‌بینید؟ پس نگاه کنید، این یک حامل است.

۱۱۵. حال، حیاتی که با لوتر پیش آمد، چیزی بود که وسلی را ساخت و حیاتی که از وسلی آمد، آن بود که پنطیکاست را ساخت و حیاتی که از پنطیکاست می‌آید، گندم را می‌سازد.

اما آنها حامل هستند. می‌بینید؟ حیات حقیقی در آنجا حمل می‌شود. پیغام نیز به این طریق حمل می‌شود، اما این حیات به گندم وارد می‌شود. به این دلیل است که گندم همه چیز را در ربوه شدن به رأس می‌آورد. خود عروس، از هر دوره خارج می‌شود. اما حرکت فرقه‌ای به مرگ خویش ادامه می‌دهد. هیچ دقت کرده‌اید که این روزها سبوس گندم چگونه به عقب می‌رود؟ وقتی که گندم شروع به رشد می‌کند سبوس شروع به عقب نشینی می‌کند.

۱۱۶. برگردید به گندم و به آن نگاه کنید. آن را به اینصورت بیرون بکشید و درون آن را نگاه کنید. شما یک جوانه‌ی کوچک را در آنجا می‌بینید، برای دیدن این جوانه نیاز دارید که با یک میکروسکوپ به آن نگاه کنید تا جوانه‌ی کوچک را در آن دانه‌ی گندم ببینید.

آن جوانه شروع به رشد می‌کند. حال، آن سبوس باید وجود داشته باشد که از آن محافظت کند تا جوانه بزند. اما زمانی که جوانه شروع به رشد کرد و پیغام شروع به گسترش کرد، آن سبوس کنار می‌رود و حیات از سبوس به گندم منتقل می‌شود. این

باز می‌گردد. آیا این پایان کار است؟ خیر، زیرا صبح روز بعد دوباره طلوع می‌کند.
می‌بینید؟

۱۱۲. به درختان نظر کنید که چگونه برگ درمی‌آورند و یا کارهای دیگر آنها.
می‌بینیم که برگ‌ها از درختان جدا می‌شوند و چه؟ حیات به ریشه‌ی درخت باز
می‌گردد. آیا این پایان کار است؟ بهار بعدی با یک حیات جدید رشد می‌کند.

۱۱۳. به کلیسا نگاه کنید و اینکه چطور همین کار در اصلاحات در کلیسا انجام
شده است. بذر گندم در زمین کاشته شد و در عصر تاریکی و شکنجه، مرد. این بذر به
زمین وارد شد. باید می‌مرد. هر انسانی می‌تواند از نظر روحانی آن را بیند. این بذر اگر
نمی‌مرد و نمی‌پوسید تنها می‌ماند. این بذر باید در عصر تاریکی به داخل زمین وارد
می‌شد. این بذر در آنجا قرار گرفت و پوسید و با دو جوانه‌ی کلیسا لوتی بیرون
آمد. از آنجا با جوانه‌ها و شاخه‌های بیشتر خارج شد. زوینگلی^{۴۵} و سایرین؛ از آنجا به
تسلی^{۴۶} که دوره‌ی مبشر بزرگ، جان ولسی است و از آنجا به دوره‌ی اغفال و فریب
رسید، دوره‌ی پنطیکاستی. آن بذر گندم که...

۱۱۴. هیچیک از شما تابحال گندم پرورش داده‌اید؟ وقتی به آن نگاه می‌کنید با
خود می‌گویید: "گندم بدست آورده‌ام." این طور به نظر می‌رسد که گندم بدست
آورده‌اید. آن را باز کنید و از نزدیک به آن نگاه کنید. شما اصلاً گندم بدست
نیاورده‌اید. آیا عیسی در متی باب ۲۴ هشدار نداد که: "در ایام آخر این دو روح بسیار

۹۸. حال، می‌بینیم که در طول این دوره‌ها، هر کلیسا بزرگی که به حرکت در
آمده است، میوه‌ی خود را ثمر داده است. و همان‌طور که شاخه‌های آن رشد نمودند، آنها این شاخه را هرس کرده‌اند. در یوحتا باب ۱۵ درخت تاک هرگز هرس نشد، بلکه
خداد شاخه‌هایی را که ثمری نداشتند و میوه نمی‌آوردن را قطع کرد؛ زیرا آنها میوه‌ای
نمی‌آوردن. و، و ما...

۹۹. عیسی ثمره‌ی میوه را می‌خواهد، عروس او باید ثمره‌اش فرزندانی باشد به
شباخت خود او.

پس اگر فرزندان او، فرزندان عروس، فرزندان کلام نباشد، پس این فرزندان
فرقه‌ای هستند. بعد، محبت اویله‌ی کلیسا به دنیا و فرقه، کلیسا به سمت فرقه بازگشته
است. و در این حالت نمی‌تواند ثمره‌ی واقعی، ناب و مسیحی از نو متولد شده را به بار
بیاورد زیرا در آنجا چیزی وجود ندارد که بخواهد آن را بارور کند.

۱۰۰. درست شیوه این است که شما یک شاخه‌ی لیمو را به درخت پرتقال پیوند
برنید. این شاخه میوه‌ی لیمو را خواهد داد و میوه‌ی آن، پرتقال نخواهد بود، زیرا در
ابتدا آنجا نبوده است. اما این درخت در ابتدا مقدّر شده بود، از طریق پیش آگاهی خدا،
از پیش تعیین شده و متولد شده بود. این درخت باید ثمره‌ی پرتقال را به بار بیاورد و
نمی‌تواند میوه‌ی دیگری داشته باشد.

۱۰۱. و هنگامی که زمان آن فرا برسد کلیسا خدای زنده نیز به همین صورت
خواهد بود.

مذتی پیش داشتم در اینجا و در تاریخ، مطلبی را در مورد مارتین لوتر مطالعه می کردم. در این مطلب گفته شده بود: "باور این نکته که مارتین لوتر بتواند به کلیسای کاتولیک اعتراض کند و پیش رود سخت نبود." در ادامه می گفت: "نکته‌ی عجیب این است که او می توانست در برابر تمام تعصّباتی که جنبش او را دنبال می کرد، سر خود را بالا بگیرد و با پیغام «عدالت» در برابر آنها بایستد." می بینید. مقلّدین در همه چیز به دنبال او بودند.

۱۰۲. خانم سمپل مک فرسن، ایمی سمپل مک فرسن^{۴۰} را که در اینجا معبدی داشت، نگاه کنید؛ هر کدام از این واعظین زن گروه خود را داشت و... مقلّدین جسمانی.

آنها نمی توانند اصیل باشند، و این طریقی است که کلیسا نیز نباید در آن باشد. بگذارید یک کلیسا در شهر به چیزی برسد، کلیساهای دیگر تحمل آن را نخواهند داشت. می بینید؟ آنها دیگر اصیل نیستند.

کلام خداست که اصیل است. این کلام است و باید میوه‌ای از جنس خود را بیاورد، از جنس خود در زمان خود، برگزیده، از پیش مقدّر شده از جانب پدر، خدا.

۱۰۳. حال چگونه به این کلیسا وارد شویم؟ "همه‌ی ما به یک روح در این بدن، بدن عیسی مسیح تعمید یافته‌ایم." که این بدن، عروس است، کلام "که به روح القدس در آن تعمید یافته‌ایم."

۱۰۹. شاید آن شاگردان هم قادر به توضیح دادن آن نبودند. اما آنها به آن ایمان داشتند، فارغ از اینکه بتوانند آن را توضیح بدهند و یا نتوانند. آنان چگونه می خواستند بگویند که می خواهند بدن او را بخورند و یا خون او را بنوشند؟ چراکه انجام این کار برای آنها غیر ممکن بود. اما آنها به آن ایمان داشتند، زیرا از پیش مقدّر شده بودند. عیسی گفت که: "آنها را پیش از بنیان عالم برگزیده است." متوجه هستید؟ آنها به این ایمان داشتند، خواه بتوانند آن را توضیح بدهند و یا نتوانند، هنوز به این ایمان داشتند.

۱۱۰. در هفتمین دوره‌ی کلیسا "زمانی که فرشته‌ی هفتم شروع به نواختن بکند، اسرار خدا باید در همان دوره مکشف شود." ^{۴۴} یعنی مهرها.

اصلاحگران... زمانی را در اختیار داشتند. لوتر به اندازه‌ی کافی زندگی نکرد، وسلی هم همین طور. ادوار کلیسا و اصلاحگران آن، دوره‌ی طولانی نداشتند. آنها حامل پیغام مربوط به آن دوره بودند و مردم آن پیغام را گرفته و فرقه‌ها را از آن پدید آوردنند. و این چیست؟

۱۱۱. شما هرگز نمی توانید بر طبیعت غلب کنید. طبیعت همیشه شهادت می دهد. خدا همیشه طبیعت را به حرکت در می آورد.

مانند خورشید، خورشید صبح طلوع می کند در این هنگام مثل نوزادی است که تازه متولد شده است، ضعیف است و حرارت زیادی ندارد. ساعت ۱۰ صبح از دیبرستان خارج می شود، در میانه‌ی روز به زندگی وارد می شود، ساعت سه بعد از ظهر رو به پیری می رود و ساعت پنجم بعد از ظهر رو به مرگ است؛ پیر و باز هم ضعیف و به قبر

۱۰۷. حال، یک نشانه‌ی دیگر از هفت دوره‌ی کلیسا که در مکاشفه ۱۰ : ۷ یعنی جایی که سر تمام کتاب توسط فرشته‌ی دوره‌ی هفتم آشکار می‌شود.

۱۰۸. همیشه یک فرستاده در آسمان و یک فرستاده بر روی زمین هستند. کلمه‌ی انگلیسی «انجل»^{۴۱} به معنای «رسول و فرستاده» می‌باشد. و در پیغام فرشته‌ی هفتم، زمانی است که او اعلان و خدمت خود را انجام می‌دهد، نه در زمانی که او...

زمانی که عیسی خدمت خود را آغاز نمود، بیماران و مبتلایان را شفا می‌داد و همه با دیدن این وقایع می‌گفتند: "اوہ! چه استاد بزرگی! او یک نبی است." همه می‌خواستند که او در کلیسای آنها باشد.

ولی زمانی که او گفت: "من و پدر یک هستیم."^{۴۲} مسئله فرق می‌کرد. همه چیز متفاوت بود. "و اگر بدن پسر انسان را نخورید و خون او را ننوشید، حیاتی در خود ندارید."^{۴۳}

"چرا، آیا او یک خون آشام است؟!" می‌بینید؟ این فرق می‌کرد.

او این مسئله را شرح نداد. آنها نمایان شدن و اثبات کلام خدا برای عصر او را دیده بودند که به حقیقت پیوسته بود و اثبات نموده بود که او فرستاده و رسول آن زمان است. او نیازی به توضیح دادن چیزی نداشت.

۱۰۴. حال توجه داشته باشیم که آیا در آخرین دوره هستیم یا نه؟ اگر به کتاب پیدایش مراجعه کنیم، حدود... به فکر کنم باب پنجم، و همچنین می‌توانید به انجیل لوقا هم نگاه کنید و بینید که خنوخ هفتم از نوح بود.

اگر قائن فرزند هایل بود، ذریت مار به آنجا وارد شده و خنوخ هشتمین نسل می‌شد. می‌بینید؟ اما در هیچ جای کتاب مقدس گفته نشده است که قائن فرزند هایل بود و یا... قائن فرزند... بیخشید، در هیچ جا گفته نشده است که قائن فرزند آدم بود. زیرا که کتاب مقدس می‌گوید: "او از آن شریر بود." و آدم، شریر نبود. می‌بینید؟ "قائن که از آن شریر بود."

۱۰۵. حال ما در می‌باییم که خنوخ، نسل هفتم از نوح بود که نمادی از دوره‌های کلیسا است. تمام شش مرد دیگر که قبل از او بودند مردند، اما خنوخ نایاب شد. خنوخ ربوده شد، هشتمین، نشان دهنده‌ی این است که در هشتمین دوره‌ی کلیسا ربوده شدن رخ خواهد داد. و حال، هیچ شکی نیست که ما در دوره‌ی هفتم کلیسا هستیم. همه‌ی ما این را می‌دانیم.

۱۰۶. این هشتمین دوره‌ی کلیسا است که ربوده شدن را تجربه می‌کند. تمام شش تای دیگر مردند. اما خنوخ ربوده شد. زیرا "او نایاب شد و خدا او را بر گرفت." ربوده شدن خنوخ، نمادی از مردن بقیه‌ی شش مرد قبل از او بود، اما عروس دعوت به خروج خواهد شد. ربوده شدن... ربوده شدن بدون مرگ، این عروس در هشتمین دوره‌ی کلیسا به خروج فراخوانده می‌شود و مادر حال سلوک در آن دوره هستیم. حال سخت کار کنیم، بسیار عمیق. می‌بینید؟

^{۴۱} Angle

^{۴۲} انجیل یوحنا ۱۰ : ۱۰

^{۴۳} اشاره به اول قرنتیان باب ۱۱